

la Boletina

**La AMISTAD
según mi mamá y yo**

DEBATE:
Soy feminista,
son feministas,
somos feministas

Gane quien gane,
¿qué queremos las mujeres
de nuestros gobiernos municipales?





INDICE

Gane quien gane, ¿qué queremos las mujeres de nuestros gobiernos municipales?.....	1
Aborto terapéutico: Asunto de vida o muerte para las mujeres	5
Para gustos se hicieron los colores	9
Plan Nacional de Salud: ¿Escrito en papel mojado?	13
La amistad según mi mamá y yo	18
Red de Mujeres Contra la Violencia: Avanzando por dentro para transformar afuera.....	24
Trabajadoras domésticas: Aliadas en el hogar.....	29
¿Cristianas en la Política?	35
Abuso Sexual: Perdamos el miedo a la denuncia	38
Caso Mayorga desnuda el machismo nacional.....	44
Verónica Chavarría: No existen las barreras	50
Soy feminista, son feminista, somos feminista.....	53
Lo que cocinamos	60
Las predicciones de Madame Prosilapia.....	71
Los libros no muerden.....	77
¿Qué decís?.....	82

Gane quien gane, ¿qué queremos las mujeres de nuestros gobiernos municipales?



Queridas amigas:

Uno de los primeros logros que obtuvo el movimiento feminista a nivel mundial fue el reconocimiento de que también somos ciudadanas y como tales tenemos derecho a elegir y a ser electas. Pero nuestra participación no se limita a eso.

Para empezar, primero debemos tener claro lo que queremos. Por citar un ejemplo, el Movimiento de Mujeres Leonesas presentó previo a las elecciones municipales su propia agenda política, de las cuales les compartimos algunos aspectos importantes.

En los 17 puntos que contiene su agenda predomina el deseo de un gobierno democrático, que incluya en sus políticas las demandas de las mujeres y defienda el principio del Estado Laico. Señalan que su nuevo gobierno local debe promover la participación ciudadana en los procesos de decisión, con equidad y transparencia.

Ellas ya empezaron a actuar. En coordinación con la rectoría de la UNAN León, acordaron elaborar, como medida inicial, un diplomado sobre género y relaciones intergeneracionales.

La Boletina/Martha Juárez



Ma. Elena Saavedra Sandino "Hablemos de Nosotras"

María Elena Sandino Saavedra, del grupo de mujeres "Hablemos de Nosotras" en León, nos explicó que ya han negociado con la alcaldía una ordenanza municipal "que va a crear la Oficina de la Mujer adscrita al Consejo Municipal y a través de ella vamos a participar en las sesiones del Consejo".

En el CON de León se deciden las acciones sobre el departamento. "Al inicio quisieron meternos en las comisiones ejecutivas de la municipalidad, pero no aceptamos hasta no entrar a la Junta Directiva", dijo María Elena. En su batalla se obtuvieron dos logros importantes: que 18 grupos de mujeres eligieran a una representante, Petrona Sandoval, y que a su vez el CON de León la eligiera para formar parte en la Junta Directiva.

En Nicaragua, es un hecho que las mujeres somos la mitad de la población votante, sin embargo, nuestra participación como candidatas a los cargos fue reducida en esta contienda.

Según la Fundación Violeta Barrios, cuatro mil 939 mujeres se inscribieron como candidatas en estas elecciones municipales ya sea como concejales propietarias y suplentes, alcaldesas y vice-alcaldesas. Esta cifra no representa ni la tercera parte del total de concursantes, estimado en unos 15 mil, repartidos entre los 152 municipios.

De ese total, 213 mujeres fueron candidatas a alcaldes y 313 fueron candidatas a vice alcaldes. Al cierre de esta edición, aún no se habían efectuado las elecciones, por lo que no sabemos cuántas mujeres de las que se inscribieron quedaron electas. Pero aun con esa participación desigual, podemos hacer algo.

Nosotras también tenemos la responsabilidad de hacer que los gobiernos locales escuchen y trabajen para las mujeres.

Otro ejemplo de cómo trabajar haciendo equipo con los gobiernos locales nos lo brinda la experiencia que vivieron los pobladores de Nandaime, Granada.

En este municipio la alcaldía, la sociedad civil y población en general trabajaron unidos por el desarrollo de su localidad, con excelentes resultados.

De ese total, 213 mujeres fueron candidatas a alcaldes y 313 fueron candidatas a vice alcaldes. Al cierre de esta edición, aún no se habían efectuado las elecciones, por lo que no sabemos cuántas mujeres de las que se inscribieron quedaron electas. Pero aun con esa participación desigual, podemos hacer algo.

Nosotras también tenemos la responsabilidad de hacer que los gobiernos locales escuchen y trabajen para las mujeres.

Otro ejemplo de cómo trabajar haciendo equipo con los gobiernos locales nos lo brinda la experiencia que vivieron los



La Boletina/ Archivo

No solo con tu voto puedes incidir en tu municipio, tu participación activa es importante.

pobladores de Nandaime, Granada. En este municipio la alcaldía, la sociedad civil y población en general trabajaron unidos por el desarrollo de su localidad, con excelentes resultados.



La Boletina/ Archivo

María Jesús Gutiérrez, Vice alcaldesa de Nandaime

María Jesús Gutiérrez, vice alcaldesa de Nandaime 2001-2004, valoró de positiva la participación de los Organismos en la formulación de los planes de gobierno. "Lo mejor es que con todas estas ideas surgieron los proyectos y en base a las inquietudes de los pobladores formamos el plan de inversión 2002-2004, con el cual trabajamos".

“Cuando comenzamos teníamos un plan ya trazado, pero nos dimos cuenta de que donde creíamos que hacía falta una casa comunal lo que se necesitaba era un puente o donde habíamos planteado un parque, era una escuela. Concluimos nuestra gestión con un aumento del 50 por ciento de participación ciudadana, el 50 por ciento que no opinaba” agregó.

El Plan Estratégico de Nandaime nació de la formación del Comité de Desarrollo Municipal. Los cabildos o encuentros entre la alcaldía y los pobladores de diferentes comarcas le dieron al municipio mayores oportunidades de desarrollo.

“Ahora no importa el partido que gane, porque la gente ya está convencida de que vamos a trabajar con el gobierno que sea. El compromiso que ha quedado establecido es que el plan estratégico se va a continuar” dijo María Eugenia.

Como vemos es importante que participemos con nuestras propuestas y demandas. No debemos dejarle solo a las alcaldías las decisiones, las tareas deben ser compartidas para que nuestras localidades avancen en beneficio nuestro.

Hasta la próxima y mucha suerte... ❖

María Eugenia Morales, directora de Nocharis, describe como un hecho positivo que para la elaboración del Plan de Desarrollo Estratégico de Nandaime, la alcaldía reconoció sus habilidades para dirigir tres de las trece mesas que se formaron en el Comité de Desarrollo. Las mesas conformadas fueron la agrícola, pecuaria y de agroindustria. De manera que fueron los campesinos quienes les indicaron a sus autoridades lo que querían para su comarca.



María Eugenia Morales, Directora de Nocharis

Aborto terapéutico: Asunto de vida o muerte para las mujeres

Elena Ramos/boletina@puntos.org.ni

La Boletina/ Cortesía IPAS



Las leyes de nuestro país contemplan el aborto terapéutico desde hace más de cien años, pero a menudo el derecho de las mujeres a recurrir a este procedimiento es negado. Algunos sectores de la sociedad, incluso, quieren eliminar por completo el aborto terapéutico de las leyes.

Todas las personas tenemos derecho a la vida y la salud. A veces ocurre que para garantizar este derecho, debe practicarse un aborto terapéutico.

Un documento del Ministerio de Salud (Minsa) define el aborto terapéutico de la siguiente manera: "el que se practica cuando la vida o la salud de la mujer se ve amenazada por la continuación del embarazo o cuando la salud del feto está en peligro a causa de factores congénitos".

El artículo 165 del Código Penal actual, dice que el aborto es legal cuando sea determinado por al menos tres médicos y tenga el consentimiento del compañero o pariente más cercano a la mujer.

El nuevo Código Penal, que todavía no ha entrado en vigencia, dice en su artículo 146: "El aborto terapéutico será determinado científicamente, con la intervención de tres médicos especializados del Ministerio de Salud y el consentimiento de la mujer".

La Boletina/ Cortesía IPAS



¿Qué dice la Asamblea Nacional?

Marta María Blandón, Directora del Ipas de Centroamérica, contó a La Boletina que la decisión sobre el tema está en manos de las y los diputados de la Asamblea Nacional. Todavía no se conoce la posición oficial del Poder Legislativo.

Algunos afirman que las bancadas de todos los partidos políticos tienen la voluntad de defender el derecho de las mujeres al aborto terapéutico, pero la verdad es que han estado dando largas al asunto.

Iban a discutir el nuevo Código Penal, que ya ha sido aprobado en general, antes de las elecciones municipales. Ahora se dice que será después de los comicios de noviembre o quizás hasta después de las elecciones presidenciales del 2005.

Es muy posible que las y los legisladores prefieran posponer la discusión, porque hablar del aborto terapéutico genera discordia y eso no es conveniente en época de elecciones.

Hay sectores que pretenden desaparecerlo de las leyes y hacen presión para lograr sus propósitos. Sostienen que el aborto es un asesinato y que ahora no es necesario para salvar la vida de la mujer embarazada. Eso no es cierto.

Muertes maternas

En los últimos tres años hubo 445 muertes maternas, es decir, por causas relacionadas con el embarazo, parto y el tiempo inmediatamente posterior a éste. Estas cifras provienen del Minsa y no son completas, porque algunas mujeres fallecen en sus hogares sin haber recibido atención médica y las autoridades de salud no se enteran de lo ocurrido. O sea, en realidad suceden más muertes.

Entre esas mujeres fallecidas, 32 tenían enfermedades que se agravan con el embarazo. Jessica, una chavala de quince años, padecía el corazón y no resistió el embarazo. Murieron de muerte materna nueve niñas entre 10 y 14 años de edad. Sus cuerpos y sus mentes no estaban listos para la maternidad. Unas 34 mujeres se suicidaron, preferían la muerte a llevar a término un embarazo no deseado o murieron en el intento de provocarse un aborto.

La interrupción del embarazo hubiera podido salvar las vidas de varias de estas mujeres, pero a partir de 1990 el acceso de las mujeres a este servicio médico se ha reducido. El aborto terapéutico no está prohibido, pero la decisión de practicarlo depende del criterio del personal médico.

¿Cuándo la medicina recomienda un aborto terapéutico?

Hay muchas dolencias y problemas que se agravan con el embarazo, o no pueden ser tratadas debidamente sin afectar la gestación. Aquí reproducimos sólo algunas:

- ✿ Cirugía reciente del útero
- ✿ Infección intrauterina
- ✿ Enfermedades de la sangre
- ✿ Enfermedades del corazón
- ✿ Enfermedades pulmonares
- ✿ Enfermedades renales
- ✿ Diabetes (azúcar) grave descompensada
- ✿ Cánceres
- ✿ Enfermedades mentales
- ✿ Artritis reumatoidea
- ✿ Enfermedades graves del sistema nervioso central
- ✿ Paludismo persistente
- ✿ Virus de inmunodeficiencia humana (VIH)
- ✿ Incesto, estupro, violación
- ✿ Retraso mental materno
- ✿ Malformaciones fetales graves.

Entonces, si un doctor está en contra del aborto por razones religiosas, no autoriza que el embarazo sea interrumpido. Eso hace que la vida y salud de las mujeres dependan de las opiniones personales de los doctores. ❖

Opiniones médicas

La Sociedad Nicaragüense de Ginecología y Obstetricia (Sonigob), constituida en 1952, que agrupa a 181 especialistas de doce departamentos de Nicaragua, está a favor de conservar el aborto terapéutico en el Código Penal.

Nueve de cada diez médicas y médicos creen que la interrupción del embarazo para preservar la vida y la salud de las mujeres debe seguir siendo legal. En julio de este año Sonigob hizo público un pronunciamiento, solicitando "mantener despenalizado el aborto terapéutico".

El presidente de Sonigob, doctor Óscar Flores, dijo que en las condiciones de Nicaragua, el aborto terapéutico es absolutamente necesario para salvar vidas.

"En los países desarrollados algunas mujeres permanecen en el hospital durante casi todo el embarazo, para poder llevarlo a término. Sin embargo, en Nicaragua no tenemos tecnología apropiada ni siquiera para casos menos complicados, y la mayoría de la población tampoco tiene dinero

para pagar tratamientos complejos y costosos", explicó.

La Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad Nacional Autónoma de Nicaragua también se pronunció apoyando el aborto terapéutico. La mayor parte de las y los médicos nicaragüenses están conscientes de que este procedimiento es necesario.

También recalcan que el aborto nunca puede ser forzado, o sea, si una mujer informada sobre todos los riesgos, decide continuar la gestación, está en su derecho.

Otro argumento de las personas que están en contra del aborto, sin importar las circunstancias, es el daño psicológico que éste supuestamente causa a las mujeres. Marta María Blandón dijo que se conocen muy pocos casos de personas que se sintieron trastornadas después de un aborto terapéutico. "Además, lo que afecta a estas mujeres no es tanto el aborto en sí sino el hecho de ser mal vistas por quienes desapruaban el aborto", aclaró Marta.

PARA GUSTOS SE HICIERON LOS COLORES

Maria José Zapata / boletina@puntos.org.ni

No existe nada más bello que una sonrisa. Si tomamos en cuenta que cuando sonreímos estamos expresando un buen estado de ánimo, esta podría ser la máxima expresión de la belleza y por lo tanto todo ser humano que se siente bien consigo mismo, sonríe y es bello.



La Boletina / M. Fernandez

A las mujeres, jóvenes y adultas, en algún momento de nuestras vidas, nos han dicho cosas que nos hacen sentir mal. Pero ese malestar no lo provocan los comentarios groseros en sí, sino el hecho de no estar contentas con nuestra apariencia. ¿Por qué?

No estar contentas con nuestros cuerpos es probable que lo provoque la falsa idea de belleza con la cual hemos crecido desde niñas. Las mujeres hemos aprendido a vernos y valorarnos a partir de la opinión de otras personas, sobre todo de los hombres.

Nos han hecho creer en ciertos tipos de belleza que no van con las características de la mujer latina, africana, oriental o asiática. Las mujeres somos una rica diversidad de tamaños, colores y formas. Cada una a su vez posee características propias que la hacen diferente a las demás, la belleza por tanto es diversa.

¿Qué es la belleza?

No es fácil explicar cuáles son las características de la belleza, aún para los más sabios, porque la idea de belleza cambia a través de los años, de un país a otro, de una clase social a otra, y tiene mucho que ver con la moda.

Se sabe que todo aquello que nos es agradable y se puede captar con los sentidos es bello. También los sentimientos son cualidades que hacen bella a una persona.

Si aún sabiendo esto seguimos sintiéndonos mal, debemos ver qué está pasando con nuestra autoestima, es decir, el valor que nos damos como personas y que nos convierte en mujeres seguras.

La autoestima se sustenta en la sencillez con que apreciamos nuestras capacidades, sin considerarnos mejores o peores que las y los demás.

“Perder la confianza en el propio cuerpo, es perder la confianza en sí misma”.

La mejor manera de amar nuestro cuerpo y conservar una alta autoestima es mantenerlo saludable, conocerlo y aceptarlo.

Cuando era adolescente recuerdo que me decían: “tenés una cara bonita, si solo adelgazaras un poco”, y yo siempre me preguntaba ¿qué tiene de malo ser cómo soy? Aunque en el fondo me hacía

sentir mal, porque según yo, no era lo suficientemente bonita como otras chavalas de mi edad.

Cuando comencé a escribir sobre este tema, alguien me sugirió que hablara con chavalas jóvenes, para saber cómo se sentían sobre estas cosas y descubrí que no era la única que había sentido esto.



La Boletina / Archivo



La Boletina / M. Fernandez

Francis es una chavala de 14 años y estudia tercero de secundaria, ella nos compartió: "mirá, yo tengo que verme bien arregladita, porque sino los chavalos ni me vuelven a ver".

El caso de Francis es muy común nos enseñan que debemos estar lindas para ellos, ¿pero no sería mejor arreglarnos y sentirnos cómodas para gustarnos nosotras mismas?

Muchas mujeres no importa su edad, pretenden alcanzar el cuerpo de muñeca que se convierte en una obsesión y nos coloca en una lucha abierta entre nosotras para ver quien es la más bella. Mientras ellos se quedan muy tranquilos en su taburete viéndonos pasar para juzgar quién es la más o la menos bonita del barrio, según ellos.

Esto debe comenzar a cambiar desde cada una de nosotras. Empecemos por reconocer que tenemos una diversidad de razas, culturas y formas de pensar que nos hacen distintas de las otras, pero todas somos bellas por igual.

Según la Organización Mundial de la Salud, la falta de ejercicio es la causa directa de 2 millones de muertes al año en el mundo, que se podrían evitar con hacer 30 minutos de ejercicios moderados al día y una dieta sana y equilibrada, ¡pero sin matarnos de hambre! ❖



La Boletina / Archivo

Sentirse bonita es estar saludable

A diario vemos a través de la televisión, los periódicos, las revistas, anuncios de publicidad que nos muestran a una mujer casi en los huesos, pero no nos hemos preguntado ¿qué hay detrás de todo esto?

La respuesta es sencilla: millones y millones de dólares que ganan las personas que están detrás del negocio de la moda, las dietas, los medicamentos para bajar de peso, entre otros.

En países desarrollados como Estados Unidos hay alarma en la población, ya que muchas jóvenes dejan de comer por temor a engordar, esto es un trastorno alimenticio que se conoce como anorexia.

También está la bulimia, que es otra enfermedad que consiste en provocarse el vómito después de haber tragado cantidades enormes de comida. Estos comportamientos no son normales, pueden llegar a límites muy peligrosos como la muerte, ya sea por complicaciones en la salud o por suicidio.

En Nicaragua, todavía no existen registros, ni mucho menos estudios que nos digan si este tipo de problemas se empieza a ver, sobre todo, en las mujeres jóvenes. Sin embargo, ¿cuántas de nosotras no nos hemos angustiado por no ser flacas y nos hemos sentido feas o poco atractivas?

Siempre olvidamos lo más importante que es sentirnos bien. Recordemos que nuestra salud no es solo la ausencia de enfermedades sino que es un estado de bienestar general, que incluye nuestro estado físico, mental, emocional y sexual.



La Boletina / M. Juárez

Plan Nacional de Salud: ¿Escrito en papel mojado?

Angélica Martínez/ boletina@puntos.org.ni

La Boletina/ Archivo



En esta sección analizamos los mensajes, acciones y políticas del Gobierno que afectan a las mujeres. Explicamos el alcance y las consecuencias de estas medidas para las mujeres, planteamos alternativas y las acciones que el movimiento de mujeres toma. Asimismo, observamos el cumplimiento de compromisos que el Gobierno asume de cara a las mujeres.

Mejorar la calidad de vida de las y los habitantes de un país, es una de las principales tareas que tienen los gobernantes. Para saber si los ministerios han cumplido con sus labores respectivas, cada año evalúan el cumplimiento de los planes que se trazaron, los avances o retrocesos que tuvieron y en base a ello redactan un nuevo plan de trabajo.

En el Ministerio de Salud (Minsa), elaboraron un Plan Nacional de Salud (PNS). El que se aprobó recientemente quedará vigente hasta el 2015. Este documento oficial del Gobierno, es una guía que utilizan los profesionales de la salud para conocer los principales problemas que afectan a la población general y la estrategia que seguirán para contrarrestarlos.

Es importante saber todo esto, porque nuestra salud está en juego. Veamos ahora cómo nos afecta.

¿Qué dice el PNS de las mujeres?

En el PNS que se presentó el 6 de septiembre pasado, se plantea reducir o eliminar las principales enfermedades y causas de muerte que afectan a las mujeres y a la niñez.

En el caso de las mujeres, según el PNS, para el año 2008 la mortalidad materna habrá bajado de cien a 86 casos por cada cien mil nacimientos.

También pretende reducir las muertes causadas por cáncer cérvico uterino y detener la propagación del VIH/SIDA —del cual sabemos que las amas de casa son las principales víctimas—, así como evitar la desnutrición sobre todo en las mujeres del área rural.

La gran interrogante para nosotras es si esas metas son reales.

Cuatro críticas concretas al PNS

Estas preguntas fueron discutidas antes de escribir el documento final, en el Foro de Consulta Nacional. Las autoridades del Minsa se reunieron con diferentes sectores de la sociedad, entre los que estaba el movimiento autónomo de mujeres.

La Boletina /Dep. Diagramación



Mortalidad Materna

La doctora Ana María Pizarro, nos explicó que en el PNS, la mortalidad materna aparece como prioridad en los objetivos y metas, pero en las estrategias no se observan estrategias relacionadas con esto. Existen acciones dispersas en el plan como formas de prevención y cuidado, mujeres en edad fértil, mejorar la nutrición y prevenir daños.

También aparece en el apartado de adolescentes y jóvenes. Esto no permitirá que se cumpla con lo planteado.

VIH/SIDA

En el plan abordan el tema del VIH/SIDA como una epidemia emergente. Ese término quiere decir que es una enfermedad nueva que estamos descubriendo en Nicaragua, cuando ellos mismos indican que el VIH/SIDA va en una proyección aguda acelerada y que lleva el mismo patrón de crecimiento que en África.

"Al referirse al VIH/ SIDA, en las intervenciones —la forma de atacar el problema—, se menciona el desarrollo de prácticas saludables o prácticas adecuadas, en términos educativos, de prevención. No se habla de tratamiento ni de atención integral para estos pacientes", añadió la doctora. Tal como está escrito no dice qué piensan hacer para detenerlo.



Educación para la vida

En el plan sigue existiendo una concepción sobre la educación sexual que no está basada en la realidad sino en ideas religiosas.

En el capítulo cinco, el PNS indica que reducir la alta fecundidad del país es una prioridad, pero no dicen qué van a hacer con la alta fecundidad ni en adultas ni en adolescentes. Tampoco mencionan la fecundidad de los hombres y siguen dejando a las mujeres la responsabilidad de prevenir el embarazo.



La Boletina / J. Cajina

Los sectores mas vulnerables en Nicaragua, continuan siendo mujeres y niños. El PMS no deja claro como piensan atacar los problemas de salud que aquejan a esa población.

Violencia

A pesar de que la violencia hacia las mujeres está reconocida como problema de salud pública, en las prioridades no se contemplan acciones de cara a la capacitación del personal que atiende las víctimas.

El tema de la violencia aparece varias veces en el texto, pero lo único que plantean como solución es mejorar conductas, hábitos y costumbres, no dicen exactamente qué estrategia piensan seguir, cuál va a ser la acción ni de cuánto presupuesto disponen.

Otro aspecto que preocupa es que el proceso de privatización de la salud continúa.

Participación de las mujeres en el PNS

Desde que el Minsa anunció el 3 de junio que el PNS sería sometido a discusión, las mujeres vimos con optimismo la elaboración de ese plan. Pensamos que seríamos escuchadas.

El 5 de julio, representantes de organizaciones del movimiento autónomo de mujeres, se reúnen con el Minsa. En el foro, lo que sometieron a discusión fue el borrador correspondiente al Capítulo V del PNS –sólo un capítulo, 69 páginas, de un documento que tiene unas 200—.

Las mujeres se dividieron en tres grupos y cada grupo discutió dos secciones del documento. Los aportes de las mujeres fueron enviados al Minsa el 8 de julio, tras haber acordado, sólo tres días antes, que éstos serían incluidos en el PNS, pero no ocurrió así.

El 20 de agosto, el Minsa envía para nuestro conocimiento –porque así lo solicitamos, no por iniciativa de ellos—, el documento del PNS ya corregido. Había sido transformado totalmente. El impacto que causó su lectura ocasionó una reunión de emergencia el 30 de agosto. En ésta, las mujeres elaboraron un documento que contiene las críticas y redactaron un pronunciamiento que se hizo público el propio 6 de septiembre.

Para nosotras queda claro que si nuestros aportes no se integran en el cuerpo del documento es como no haber hecho nada.

Al recibir ese reclamo, el argumento utilizado por las autoridades fue “que los aportes sí fueron tomados en cuenta, están contenidos en las explicaciones al pie de página, se hizo así para resumir, por cuestiones de espacio.

Esto fue dicho en la reunión del 16 de septiembre entre algunas mujeres del movimiento y Margarita Gurdian, vice ministra de salud.

Ahora, ¿cuál es el compromiso?

Las autoridades del Minsa afirman que tomarán en cuenta nuestros señalamientos para la elaboración del próximo Plan Quinquenal de Salud –sin fecha definida para su discusión al momento de cerrar el presente número—.

También se tomará en cuenta el Decreto Creador de la Comisión “Lucha contra la Mortalidad Materna”, firmado por el doctor Ernesto Salmerón, Ministro de Salud del período 90-96. Se acordó que revisarán dicho decreto, se actualizará y se emitirá de nuevo respetando el espíritu incluyente.

Según las autoridades, en este nuevo plan sí se podrá profundizar en las acciones específicas que faltaron en el anterior. Ahí estaremos para garantizar que así sea. ❖

La amistad según mi mamá y yo

Maria de los Ángeles Acuña/ boletina@puntos.org.ni



En las familias, tradicionalmente se advierte a las muchachas que "no hay amigas" y que deben poner límite a las "pipencias" entre mujeres.

En este artículo compartimos la importancia que tienen la amistad para el desarrollo de niñas y adolescentes.

La Boletina / Archivo

La desconfianza de mujeres hacia mujeres es un mito propio del machismo, que nos han metido en la cabeza de generación en generación para reducir la solidaridad y la unión entre nosotras. Es muy dañino, porque nos impide crear redes en las cuales nosotras aprendamos a confiar en nosotras mismas.

Rafaela corea, madre de una chavala de 12 años, nos cuenta: *"Yo siempre he sido de la opinión que las amigas no existen, que no hay mejor amiga que la propia madre. Las mujeres somos indiscretas y no sabemos guardar secretos. Por eso, después de tener experiencias negativas, en especial con una mujer que consideré mi amiga incondicional y esta me falló, preferí tener amistades con hombres. Ahora, a mi hija yo no le digo que tenga amigos hombres, pero sí le digo que a las amigas hay que ponerles límites, y que no se puede confiar"*.

Seamos y dejemos ser amigas

A igual que Rafaela, muchos padres y madres transmiten a sus hijas, desde que están pequeñas, el sermón de que no hay amigas. Ellas, en el fondo, quieren ahorrarles tropiezos y sufrimientos que puedan ocasionar las malas amistades, pero al final las chavalas se las vuelven inseguras, sumamente temerosas y aprenden a desconfiar sin razón.

Margarita Quintanilla coordina el proyecto Entre Amigas de PATH (Programa para una Tecnología Apropriada en Salud) donde trabajan directamente con chavalas para conocer sus necesidades. Según han detectado, es común que las madres transmitan prejuicios sobre las amistades entre mujeres, pero no es culpa de ellas:

"Las mamás hacen lo que les enseñaron que era bueno y lo hace desde todo su amor. Ninguna madre quiere que su hija sufra, al contrario, ella busca ser el ideal de madre perfecta que aprendió. En esto es necesario desculpabilizar a las mujeres".

Explicó que para las chavalas, tener sus "yuntas" es tan importante como tener buenas relaciones con la propia familia.



Madres no deben competir con amigas

La Boletina / M. Juárez



Muchas madres desean que sus hijas las vean como amigas. Piensan que "ser uña y carne" con las hijas es necesario para ganarse su confianza y que les cuenten todo. Luego sufren, porque no pueden igualar la complicidad que tienen sus hijas adolescentes con las amiguitas.

Floralma Fuentes dice sentirse celosa de las amigas de su hija: *"Una de las razones por la que más discuto con ella es porque las cosas primero lo saben las amiguitas. Yo soy la última en darme cuenta, no sé por qué. Yo estoy consciente de que las niñas necesitan orientación pero ella no me ha dado el lugar para hacerlo"*.

En este intento, las madres pueden llegar a confundir su misión primordial, que no se contradice para nada con la confianza mutua que pueda tener con su hija. Al igual que los padres, las madres tienen el deber de proteger, guiar, educar y acordar con los hijos e hijas reglas para la convivencia y el comportamiento, y es de esperarse que hayan desacuerdos entre ambas partes.

Una realidad que hay que aceptar es que la relación madre e hija, por su naturaleza, nunca será igual a una relación de amigas. Las amigas nunca te van a decir: ¡Arreglá tu cuarto! ¡No vengás tarde! ¡Estudiá de verdad, ya te vi que sólo estás haciendo la mueca! A nadie realmente le gusta que le digan estas cosas, pero son necesarias. Aunque las madres y sus hijas puedan y deban llegar a quererse mucho y tenerse mutua confianza, siempre hacen falta las amigas.



La Boletina / J. Calina

¡A buscar y conservar amigas!

Tener amigas es necesario para la vida de las mujeres de todas las edades. Es tan básico como la luz, el agua, la comida o la misma familia. Eso lo explica un estudio, realizado por la Universidad de Harvard, una de las más prestigiosas del mundo.

- ☺ Tener y conservar amigas ayuda a las mujeres a vivir más y a enfermarse menos.
- ☺ Tener amigas de confianza ayuda a reponerse más rápido y mejor de las enfermedades.
- ☺ No tener amigas es tan dañino para la salud como fumar o no hacer ejercicios.

Margarita, del proyecto Entre Amigas, asegura que la confianza de madre y de amiga son diferentes: *"las adolescentes crecen escuchando que las amigas no existen, pero cuando quieren hablar sobre ese chavalo que les gusta, sobre el primer beso, sobre la moda o los cambios en su cuerpo, prefieren hablar eso con sus amigas que con sus mamas"*.

La confianza madre-hija implica saber qué cosas le molestan a una y a la otra. A criterio de las entrevistadas, una de las razones por las que no hablan con sus mamas es porque no guardan los secretos: *"A veces no le cuento las cosas*

porque todo se lo dice a los vecinos, y después se andan riendo de mí y eso no me gusta. Ella se ha ganado esa desconfianza y falta de comunicación porque todo lo cuenta y me hace quedar en ridículo" confesó Crisán Bonilla, una adolescente de 13 años.

Guiar a las hijas y ganarse su confianza es sumamente delicado y difícil, pero no imposible. Es básico cuidarse de cometer errores como ridiculizar a las hijas o reírse de las cosas que nos parecen chistosas, pero que ellas consideran importantes.

Humanizar la amistad

Con la experiencia del proyecto que coordina, Margarita Quintanilla advierte tanto a madres como a las chavalas: "Las chavalas aprenden a tener una idea romántica de la amistad. A veces les exigen más a las amigas que a los novios. Esperamos que sean extraordinarias, llenas de cualidades. En estos casos es necesario humanizar la amistad".

Meyling Hernández de 15 años, comparte la opinión de Margarita. Sabe que las amigas son humanas y pueden cometer errores. Aquí, dice que lo mejor es platicar y escucharse: "Siento que me enojaría si una amiga hablara mal de mí. Esa sería la primera reacción, pero luego la buscaría para conocer por qué lo hizo, iría en busca de una explicación, porque lo hablado es lo entendido".

La amistad es unirte con una persona, porque te gusta su forma de ser, apreciar sus cualidades, conocer sus defectos y reconocer que somos humanas y muchas veces fallamos.

Tanto escoger como mantener las amistades es algo que debe aprenderse y empieza desde el hogar. Es deber de padres y madres educar a sus hijos e hijas en el arte de la amistad, sin prejuicios que puedan provocarle más malas que buenas experiencias. ❖



La Boletina / Archivo

Para ser mejores amigas...

- ☺ Como les gustaría ser tratadas: Debemos ser comprensivas y no revelar nuestras intimidades. Si estás en desacuerdo con algo que ella está haciendo y creés que alguien más debe saberlo o puede ayudarlo, entonces hablá con ella.
- ☺ Ayudémonos a tomar buenas decisiones.
- ☺ Seamos francas: no escondamos o aguantemos cosas que no nos gustan. Se aprecia más que nos digan las cosas con cariño a que un día la amistad termine por algo que nunca se habló.
- ☺ Démonos espacio: Para ambas es bueno hacer nuevas amistades y conservar las viejas. Cada persona es única, y si sos vos misma tu amiga no va a encontrar en otra persona alguien que te sustituya.
- ☺ Seamos auténticas: conozcámonos como somos, sin ser mojigatas o fingidas. Las amistades funcionan cuando las personas se conocen a como son.
- ☺ Al cometer un error: no hay nada como hablar, reclamarse con calma si es necesario, escuchar y pedir que te escuchen y, si se puede, perdonar.



La Boletina / Archivo

Red de Mujeres Contra la Violencia:

Avanzando por dentro para transformar afuera

Ana Sofía López / boletina@puntos.org.ni

Son feministas porque creen en el poder de las mujeres para mejorar nuestras condiciones de vida y alcanzar la igualdad y la justicia. Son una red, porque agrupan a mujeres de todas partes del país y de diferentes organizaciones. Están convencidas de que al unir sus fuerzas, experiencias y conocimientos lograrán cambios más efectivos.

Nueva Comisión Coordinadora

Ellas también saben que los cambios deben venir de adentro, por eso han dedicado todos sus esfuerzos para reflexionar sobre sus logros, debilidades, fortalezas y fijarse metas más claras. Elaboraron un plan estratégico para tres años y se metieron a preparar condiciones para elegir democráticamente la Comisión Coordinadora que, como su nombre lo indica, se encarga de coordinar el trabajo de las demás comisiones.

Las elecciones fueron el 31 de Julio y se hicieron a nivel nacional. De ahí salieron electas un grupo de mujeres de mucha trayectoria, habilidades, capacidades y experiencia:

Comisión Coordinadora

- Dorotea Wilson: 72 votos
- María Castillo Meneses: 60 votos
- Berta Inés Cebrales: 57 votos
- Verónica Cavaría: 56 votos
- María Eugenia Delgadillo: 54 votos
- María Elena Chen: 50 votos
- Esperanza Núñez: 43 votos
- Yamileth Mejía Palma: 68 votos
- Responsable de Área de Incidencia Política - Juanita Jiménez: 67 votos
- Responsable de Área de Formación y Liderazgo- Jamileth Mejía: 68 votos.

Ellas comparten con nosotras sus expectativas y metas para este nuevo periodo:

Dorotea Wilson

Costa Caribe Nicaragüense, tiene más de 9 años de ser miembro de la red: Fui electa para pertenecer a "La Coco" (Comisión Coordinadora) que es un espacio con responsabilidades políticas. Una expectativa que tenemos como Comisión Coordinadora es facilitar, ejecutar y cumplir con los mandatos de la red. Tenemos como meta encontrar una metodología que amplíe la participación,



La Boletina / J. Cajina

que impulse la formación de liderazgo y hacer propuestas concretas para incidir en los espacios de decisiones del gobierno.

En lo personal, quiero contribuir en los procesos

de empoderamiento de las mujeres y su desarrollo personal, al cumplimiento de la visión y misión que esta contemplado en el plan estratégico.

María Castillo (Fundadora)

Miembra del Movimiento de Mujeres de Chinandega: Siempre me motivó la idea de seguir dando mis aportes a la Comisión Coordinadora.

El reto es lograr que la Red se consolide más. Una de mis expectativas es que la Red crezca en miembras y en fuerza política. Por eso una meta es buscar mecanismos que motiven la unión de esfuerzos para un bien común y que todas las mujeres nos apropiemos de este espacio.



La Boletina / J. Cajina

Berta Inés Cabrales

Colectivo de Mujeres ITZA: Mis metas y expectativas son las mismas del plan estratégico. También promover mayor participación de las jóvenes,

fortalecernos institucionalmente y encontrar mecanismos que aporten a una mayor democracia o apertura a todas las mujeres dentro de la red. Hacer y asumir propuestas de incidencia en el gobierno.



La Boletina J.M. Juárez

Un plan estratégico que impulsar

Pudimos ver que las expectativas de todas ellas coincidieron en algunos elementos que no por casualidad son puntos del Plan Estratégico 2003 – 2006.

Éste fue elaborado por la Red en conjunto, involucrando a sus distintas miembras y partes. El Plan contiene seis capítulos de los que se desprenden las principales estrategias que pondrán en práctica los próximos años. Estas son:

- *Estrategia de fortalecimiento institucional:*

Desarrollo organizacional y fortalecimiento institucional.

- *Estrategia de fortalecimiento de capacidades:*

Capacitación de las integrantes de la Red en el tema de violencia, fortalecimiento de las habilidades y la elaboración de productos comunicacionales.

- *Estrategia de formación y fortalecimiento político:*

Se enfocará en la construcción del sujeto político de las integrantes, liderazgo social e identidad colectiva y desarrollo personal.

- *Estrategia de incidencia política:*

mejorar los niveles de planificación y predominio del carácter político de la incidencia tanto, a nivel nacional y local, interno y externo del movimiento (el estado y la sociedad en general).

Todas las compañeras electas hacen la invitación a las mujeres nicaragüenses a que se integren a esta lucha contra la violencia en todas sus formas, porque es un problema que a todas las mujeres nos afecta sin importar edad, religión, color, trabajo, etnia es por eso que la red te espera, para recibirte con los brazos abiertos.

Verónica Chavarría (Fundadora)

Instituto Nicaragüense de Mujeres no Videntes: Mi expectativa es que



La Boletina / J. Cajina

trabajemos más y mejor para este nuevo período. Pienso aportar en la búsqueda de mecanismos más eficaces, participativos y democráticos, así como reivindicar a las mujeres no videntes: que se nos facilite

el material adecuado, dar propuestas que ayuden a crear una dinámica de integración a la red, fluidez de información, que nos dé mejores herramientas.

María Eugenia Delgadillo

Colectivo de Mujeres de Masaya: Espero para este período más organización y coordinación en el trabajo. Espero hacer



La Boletina / Archivo

aportes que contribuyan al fortalecimiento interno, a que se conozca más a la Red para tener más incidencia, sobre todo ante la misma situación de violencia que vivimos. Una meta importante es ser un espacio mejor estructurado, con la participación de todas las mujeres y tener una red presente en cada departamento y rincón de Nicaragua.

María Elena Chen

Villa Chica, Ciudad Rama, RAAS:

Yo espero que trabajemos unidas en la erradicación de la violencia y que las denuncias trasciendan. Tengo mucha disposición de aportar al trabajo y de echar a andar el plan estratégico.



La Boletina / J. Cajina

Una meta que tengo es aportar a la consolidación y el desarrollo social de la Red, luchando para que seamos respetadas en nuestros derechos e integridad física, reconocidas en la sociedad como sujetas y con mayor incidencia en el Estado para que este retome su responsabilidad con nosotras las mujeres y con la sociedad.

Yamileth Mejía

Responsable del Área de Formación y Liderazgo: El área para la que fui electa es uno de los ejes del plan estratégico 2003 – 2006. Su objetivo es fortalecer nuestro liderazgo político y nuestras capacidades.



La Boletina / J. Cajina

En conjunto con la Comisión, queremos proponer mecanismos y medios que faciliten la puesta en práctica del plan estratégico. En esto hay que involucrar a todas las miembros de la red. Otro objetivo es lograr una ampliación de enfoques del tema de la violencia. Como reto personal me propongo congeniar con la gran diversidad de liderazgos que existen en la red, aportar al proceso de consenso y decisión, y que haya coherencia entre el discurso y la práctica.

Juanita Jiménez Martínez

Responsable de Área de Incidencia Política: Espero lograr un fortalecimiento y crecimiento institucional, organizacional y político de la red, facilitación de los procesos de incidencia y seguimiento en los compromisos del gobierno.

Hay que bajar ese proceso a lo local.

Implementar las estrategias establecidas en el plan es una meta importante, así como construir en mi área un plan específico de incidencia política y de fortalecimiento de nuestra identidad de red e ir desconstruyendo esa cultura patriarcal que nos afecta a las mujeres.



La Boletina / J. Cajina

Esperanza Núñez Tenorio (Fundadora)

Coordinadora Territorial de AMLAE-Rivas directora de la casa de Mujer Sonia Bello: Mis compromisos personales y colectivos son varios. Uno de



La Boletina / Archivo

ellos será la promoción de la denuncia y la visibilización de la violencia y abuso sexual hacia las mujeres. Hacer reconocimiento y estimular el trabajo que las miembros hacen desde sus localidades. Contribuir a la incidencia en el Estado, para que éste garantice políticas de prevención y sanciones más fuertes en los casos de violencia y abuso sexual. ❖

Trabajadoras domésticas

Aliadas en el hogar

Su trabajo es garantizar el orden y limpieza de un hogar que no es el suyo. Deja a su familia para cuidar de otra. Arrulla con sus canciones a hijos de otras mujeres, mientras los suyos esperan ansiosos su próxima visita.

Las trabajadoras domésticas hacen muchos sacrificios, sin embargo sus dificultades laborales, en gran parte se deben a que no se conocen o no se respetan sus derechos. Su trabajo se desarrolla en el seno de otro hogar, un ámbito muy poco controlado donde las relaciones laborales se deforman por el afecto o por el abuso.

Laura Valle Otero / boletina@puntos.org.ni

Hilda: Una historia de esfuerzo y solidaridad

Hilda María Alemán probó de las buenas y las malas en 30 años como trabajadora doméstica. Sin embargo, ella vivió una experiencia especial con una familia donde trabajó 9 años: *"Cuando los conocí me sentí aliviada. Me recibieron con mucho cariño y respeto, me trataron como una igual. Eran muy cumplidos y correctos en todo y siempre arreglábamos las cosas en confianza. En ese tiempo mi única hija tenía 15 años y me daba miedo dejarla sola. Tuve que explicarle a mi jefa y decirle que sólo seguiría trabajándole si me daba permiso de traerme a mi niña. Me dijeron que sí podía, y ese fue el principio de muchas cosas buenas que han pasado en mi vida. Mi patrona comenzó a apoyarme con los estudios de mi hija, una excelente alumna. Cuando se bachilleró, mi jefa le buscó una beca. Ahora es odontóloga, graduada en la UNAN de León y se casó con otro profesional".*

Maryeling, la hija de Hilda, ya tiene 37 años. Hilda dejó de trabajar como doméstica y se siente feliz porque, gracias

a su esfuerzo y a la solidaridad de sus empleadores pudo transformar el destino de su familia.

Ella agradece de corazón el apoyo recibido, pero también recuerda con mucho orgullo todo el esfuerzo que tuvo que hacer para ganarse la confianza de sus jefes. *"Ellos viajaban mucho, y entonces yo me quedaba con los*



Hilda María y su hija, Maryeling

dos niños. Uno de ellos estaba tiernito entonces, y yo lo cuidaba como si fuera mío". Incluso, Hilda es la madrina de bautizo del hijo menor de la familia. Para ella no es cuestión de suerte recibir apoyo y consideración. Recomienda a trabajadoras y empleadoras la comunicación: *"De nada sirve conocer los derechos si no tienen comunicación, para exigirlos, para relacionarte y que te conozcan bien".*

La Boletina / L. Valle

Rosa: aprender de las malas experiencias

Rosa no ha tenido la "suerte" de encontrar empleadores solidarios y cumplidores, pero asegura que de las malas experiencias ha aprendido mucho. Le da pena que digamos su nombre completo, pero nos dio permiso de contar la historia que vivió con una amiga:

"Mi patrona me tenía "como secuestrada". Me hacía cosas horribles, todas humillantes. Por ejemplo, cuando lavaba mi ropa en el lavadero, la patrona me gritaba que le echara cloro y desinfectante cuando terminara "porque quién sabe qué cosas andás". Me pagaba tarde o me quitaba mi fin de semana. Yo me quedaba porque me hacía falta el dinero, pero un día no aguanté más y decidí que tenía que irme. Un día le inventé una excusa para salir y me dijo "¡Vos lo que querés es irte!... Andate, pero me dejás lavado el baño", me dijo. Cuando me metí, ella me encerró y allí pasé horas, hasta que mi amiga vino a ver qué me pasaba, porque nadie contestaba el teléfono. Para no cansarte el cuento, mi amiga me defendió, le dijo a la patrona que me dejara ir o le echaría la policía. Inmediatamente me sacó.

La voz de las trabajadoras

La Boletina entrevistó a 20 trabajadoras domésticas de Las Colinas, Altagracia, Bolonia y Los Robles:

- * 15 conocen el derecho a salario mínimo (C\$968.59 MITRAB).
- * De 20 mujeres, sólo 2 están contratadas por escrito.
- * Todas reconocen el derecho a vacaciones, pagos de horas extras y seguro social.
- * Sólo las 2 que firmaron contrato los reciben fijo y las demás dijeron que no lo pedían por temor a que las despidan si son "muy exigentes". Se conforman con recibir su pago y pedir ayuda cuando la necesitan.
- * A 17 les han revisado las cosas de una manera humillante al irse de un trabajo.
- * A 15 de las 20 mujeres no les gusta usar el uniforme, pero las obligan. "Eso es como una discriminación, para que no nos confundan con ellos, para recordarnos que somos las empleadas, pienso yo". Las otras dijeron que les conviene porque así no gastan su ropa.
- * 13 de las veinte dicen que las regañan muy seguido en su trabajo. A veces con gritos.
- * Poco más de la mitad se consideran sobreexplotadas en sus trabajos y que no les respetan sus horas de descanso.
- * Todas aseguraron haber dejado otros trabajos por esta misma razón.

Se hizo la loca, que no sabía que yo estaba encerrada, que no me oyó. No quise pelear, me dio tanto miedo que salí corriendo y dejé atrás mis cuatro trapitos para salvarme el pellejo”.

Rosa es optimista y no pierde la fe en encontrar un trabajo donde sea tratada como una mujer, con derechos y dignidad. Asegura que después de lo que vivió, aprendió a defenderse y a saber reconocer cuándo quieren explotarla o maltratarla. Para ella, este tipo de relaciones no deben darse, porque la confianza debe ser mutua: “¿Cómo vas a dejarle tu casa a alguien que estás tratando mal todo el tiempo? ¿Qué confianza vas a tenerle a esa persona, dejándole tus hijos?”

Trabajo doméstico en Nicaragua: Un universo desconocido

El Ministerio del Trabajo nunca ha realizado un censo sobre trabajo doméstico asalariado en nuestro país. Preguntamos a Juana Maritza Moreira, directora de la Inspectoría del Sector Servicios del Ministerio del Trabajo, si conocen cuántas mujeres trabajan como domésticas en Nicaragua. No saben.

Tampoco saben cuántas de ellas están contratadas y cotizan en el Seguro Social o reciben beneficios o prestaciones. Explican que el MITRAB recibe uno de los presupuestos más bajos de todas

las instituciones y por eso no les da para hacer esos estudios.

Hilda y Rosa, aunque tienen historias casi opuestas, llegan a una misma conclusión: “Tanto nosotras necesitamos trabajar como ellas necesitan que las apoyemos. Si no estuviéramos ahí, a estas familias les sería más difícil ir a trabajar, a estudiar, o tener una vida más tranquila”.

Hace falta una verdadera comprensión de lo mucho que nos necesitamos mutuamente para alcanzar sus metas y ser independientes. Ser respetuosas de nuestros derechos y responsabilidades nos beneficia a todas.

A firmar contratos

“Cuando vienen a denunciar muchas veces no podemos ayudarlas porque ni siquiera han firmado contrato”, aseguró Martiza, quien recomienda a las trabajadoras exigir la firma de contrato, aunque sea en un pedazo de papel. ❖



¡Que no sea de boca! ¿Qué debe llevar el contrato escrito?

- * Lugar y fecha.
- * Identificación y domicilio de las dos partes.
- * Horario de jornada de trabajo y lugar donde debe realizarse.
- * Funciones.
- * Firma del empleador y de la trabajadora, y si no pueden firmar, dejar su huella digital en presencia de dos testigos firmantes.
- * Indicar si el contrato es por tiempo determinado o indefinido (30 días, un año, etc.).
- * Cantidad del salario, días de pago y la forma de calcular la remuneración (valor del día u hora de trabajo) esto ayuda a calcular el valor de horas o días extras.



La Boletina / Internet

Código del Trabajo y Convenios OIT: Algunos derechos y deberes de empleadores y trabajadoras

- * El salario debe recibirse en tiempo y forma convenida en contrato.
- * Guardar a la trabajadora respeto y consideración.
- * Proporcionar a las trabajadoras las herramientas y materiales adecuados y seguros para su trabajo.
- * No se permite descontar a la trabajadora el salario por el tiempo en que no pueda realizar sus labores por culpa del empleador.
- * Respetar la jornada de trabajo establecida en contrato.
- * Respetar los días feriados y si se requiere su trabajo y la trabajadora lo conciente, se debe pagar doble.
- * Alojar a trabajadoras que duerman adentro en un sitio de habitación seguro, cómodo, digno y saludable.
- * Cuando el contrato sea por tiempo indefinido, la trabajadora que desee renunciar debe avisar por escrito quince días antes.
- * Cuando sea un despido injustificado el empleador debe pagar: un mes de salario por cada uno de los primeros tres años de trabajo; veinte días de salario por cada año trabajado a partir del cuarto; en ningún caso la indemnización será menor de un mes o mayor de cinco meses.

¿Cristianas en la política?

María López Vigil / boletina@puntos.org.ni

La política es todo lo que tiene que ver con el poder. Participar en política no siempre significa pertenecer a un partido, militar en un partido. Participar en política no es solamente votar cuando hay elecciones. Es estar preocupadas y ocupadas por transformar las injustas relaciones de poder que hay en nuestra comunidad, en nuestro municipio, en Nicaragua.

Esta participación es tarea de todas las ciudadanas de Nicaragua. Es nuestro deber si somos creyentes, si tenemos fe en Dios y creemos en Jesús.

Jesús de Nazaret pasó todo el tiempo hablando de las injustas relaciones de poder que había en su país y en su tiempo. Y llamando a la gente que se juntaba para escucharlo a cambiar las

cosas. Aunque Jesús no las llamaba "relaciones de poder", porque eso es una palabra de hoy, era eso lo que le preocupaba y era de eso de lo que se ocupaba.

Jesús no se cansó de poner ejemplos para explicar que Dios no quería la injusticia que marginaba a las mujeres considerándolas seres inferiores.



La Boletina / H. Dixon

La que discriminaba a los enfermos como si fueran personas "malditas" por Dios. La que rechazaba como impuros a quienes los sacerdotes consideraban "pecadores". Jesús se hizo acompañar de quienes eran despreciados por el poder: viudas, huérfanos, prostitutas, campesinos, pescadores, gente pobre, la gente excluida de entonces.

Viéndolo así, que es como hay que verlo, Jesús participó en política. Porque, en nombre de Dios, enfrentó el poder autoritario

que dominaba su país y cuestionó las leyes inhumanas de quienes decían representar a Dios en aquel tiempo.

Y

por eso, quienes tenían el poder lo asesinaron. Porque su mensaje los desafiaba. Porque su mensaje era político.

Qué dice nuestra Constitución

Nuestra Constitución establece que el Estado de Nicaragua es laico. Esto no se cumple, porque las autoridades gubernamentales privilegian siempre la religión católica y toman decisiones para todo mundo como si todo mundo en Nicaragua fuera católico.

La Constitución establece también la libertad religiosa. Esto significa que las ciudadanas de Nicaragua pueden tener cualquier creencia religiosa o no tener ninguna, y todas merecen igual respeto. Esto tampoco se cumple a cabalidad. Porque si el Estado no es laico y actúa como un Estado católico no está respetando ni representando a quienes piensan distinto.



La Boletina/ J. Cajina

Fe y política, dónde coinciden

"Privatizar" la fe, afirmando que es un asunto privado y sólo tiene que ver con mi conciencia, con mis problemas o los de mi familia, con mis sentimientos, lo único que logra es que quienes tienen poder y lo usan injustamente puedan abusar más de él.

"Privatizamos" la fe cuando no participamos, cuando nos despreocupamos de los problemas colectivos y no nos ocupamos de cambiar las cosas. La fe cristiana tiene una dimensión personal y una dimensión social. No se pueden separar.

Sólo así nuestra fe se alza hasta el cielo y hace más bella la vida y anima a otros a vivir. Como le sucede a las aves: necesitan las dos alas para volar.

La fe tiene que ver con mi conciencia, pero mi conciencia de creyente tiene que ver con mi comunidad, con mi país. El Estado laico es el que busca y encuentra "el lugar de Dios" en una sociedad pluralista, democrática y moderna.

La fe verdadera es la que tiene hambre y sed de justicia, la que busca y encuentra acciones de amor eficaz para hacer de Nicaragua un país más justo, una sociedad menos violenta y con menos desigualdades, una nación más feliz. ❖

La fe cristiana no debe estar separada de la política. No puede estar separada. Tener fe en Dios, a quien no vemos, es tener amor a la gente, a quien sí vemos. Tener fe en Dios es comprometerse con la vida de la gente, es luchar por mejorar la vida de la gente. Como hizo Jesús. Y es de eso de lo que se ocupa la política.

Aunque la fe cristiana no debe estar separada de la política, la Iglesia católica -todas las Iglesias- debe estar separada del Estado para que el gobierno sea verdaderamente laico y así sirva a todos y represente a todas.

Abuso Sexual: Perdamos el miedo a la denuncia

Yamileth Molina/ boletina@puntos.org.ni

En La Boletina, vemos con preocupación el aumento de casos de abuso sexual, violaciones y asesinatos que a diario aparecen como noticia en los medios de comunicación, dónde los protagonistas son niños, niñas y adolescentes. Nosotras podemos poner un alto a estas situaciones, es tiempo de romper el silencio y tomar medidas para prevenirlo.

La Boletina / Archivo

Según el anuario 2003 de la Policía Nacional, en Nicaragua fueron reportados tres mil 261 delitos sexuales, sólo en ese año. Las estadísticas dicen que de cada cien casos de abuso sexual, sólo se llegan a conocer unos veinte.

La violencia sexual contra las niñas, niños y adolescentes es una de las peores formas de agresión a su integridad, física, emocional y sexual. Muchas de nosotras, sin embargo, pasamos por alto las señales de alerta y nos damos cuenta hasta que ya es muy tarde.

¿Quiénes son los agresores?

La mayoría de los agresores se aprovechan de las relaciones de amistad, confianza, parentesco o autoridad para cometer el delito. Por tanto el abusador puede ser, el padre, padrastro, primo, hermano, abuelo, tío, maestro o un conocido cercano de la víctima y la familia.

Para citar un ejemplo, tenemos el caso reciente de la niña violada y asesinada en Rivas. El asesino fue un simple vecino.

De los delitos denunciados en el 2003, 86 de cada cien (o sea, dos mil 44 casos), ocurrieron dentro de la casa de habitación de la víctima, esto reafirma que el delito lo cometió una persona cercana de la niña, niño o adolescente.

Frecuentemente, los medios utilizados por los abusadores para cometer su delito son: fuerza sin golpe, soledad de la víctima, amenazas de muerte, golpes, amenaza con armas y oferta o promesa de regalos. Las amenazas de muerte o la amenaza de matar a una persona cercana de la familia, logran el silencio de la víctimas de abuso.

¿Qué es el abuso sexual?

El abuso sexual incluye desde conductas sexuales sin contacto físico hasta el coito anal o vaginal (violación). Estamos frente a una situación de abuso sexual cuando una persona adulta –agresor-, aprovechando su posición de poder, realiza cualquier contacto sexual para estimularse sexualmente él mismo, a la niña, niño o adolescente.

Las manifestaciones del abuso de parte del agresor son diversas. Van desde los manoseos, proposición de actividades sexuales, desnudarse frente a la niña, niño o adolescentes, tocar y besar las partes privadas –bustos, pezones, nalgas, piernas y genitales–, presentación de láminas o revistas pornográficas, hasta la penetración bucal, vaginal o anal (violación).

¿Qué nos impide denunciar el abuso sexual?

Son muchas las razones del porqué una persona adulta, especialmente las mujeres que son madres, no creen la situación de abuso que está viviendo su hija o hijo. Entre las principales tenemos:

- ☉ Miedo a equivocarnos y romper la unión familiar propia o ajena (en los casos de que la víctima sea la hija o hijo de un vecino o un pariente).
- ☉ Como madres, tenemos miedo a que nos culpen por lo que está sucediendo. A las mujeres se nos ha dejado la responsabilidad del cuidado de los hijos, por eso somos las primeras en ser señaladas por la sociedad.
- ☉ La idea machista de que los hombres "no se pueden aguantar las ganas".
- ☉ Desconfianza en el Sistema de Justicia, ya que al ver y escuchar tanta impunidad se tiene la percepción de la falta de justicia ante estos delitos.

Señales físicas: dificultad para andar y sentarse, sangrados vaginales o anales que dejan manchas en la ropa interior, detección de infecciones de transmisión sexual, lesiones físicas en o cerca de las áreas genitales, moretones, dolores de cabeza y estómago, dolor en la vagina, pene o ano.



La Boletina/ Archivo

Señales para reconocer una situación de abuso sexual.

A simple vista, no es posible reconocer una situación de abuso sexual. Sin embargo, existen algunas señales que nos pueden alertar. Por ejemplo:

Cambios en la conducta: miedo, tristeza, vergüenza, ansiedad, falta de sueño y ganas de comer, orinarse en la cama (aún en la edad en que ya aprendió a no hacerlo), repetir en sus juegos situaciones sexuales vividas, excesivo interés por el sexo, no desea ir a la escuela, bajas calificaciones y poca concentración para el estudio.

Es importante saber que una sola de estas señales no prueba que haya abuso, pero si son varias y se mantienen por períodos largos, nos deben poner alerta.

Pasos para realizar la denuncia

Entendamos que a los niños, niñas y adolescentes les cuesta hablar. El desconocimiento de que no es justo lo que le hacen, provoca confusión. También le temen a la reacción de los adultos: que lo tachen de mentiroso y recibir una golpiza o perder a su familia y quedar sólo.

Para apoyar a las víctimas, nosotras debemos entender primero que cuando denunciemos estos delitos estamos contribuyendo a que no se siga abusando de la persona o de otras personas y estás aportando a la lucha contra el abuso sexual. No es fácil, pero se puede enfrentar.



La Boletina/ Archivo

Ahora contamos con leyes que garantizan el castigo para los abusadores como el Código de la Niñez y Adolescencia. El Estado esta obligado a garantizar la Protección Especial a las niñas, niños y adolescentes en situaciones de abuso sexual. ❖

Primer paso: La comunicación

- Escuchar y creer: Las niñas y niños no inventan el abuso sexual.
- Tené cuidado a quien recurrís para contar lo que la niña, niño o adolescentes te confió. Preguntale, a quién se lo podés decir.
- Asegurate de que no continúe cerca del agresor después de revelado el abuso. Corre mayor peligro.

Segundo paso: La denuncia.

- Lo primero es tomar en cuenta la decisión y preparación de la agredida o agredido, para hablar de eso en un proceso judicial.
- La denuncia se hace en la Policía y en la Comisaría de la Mujer, Niñez y Adolescencia: la niña, niño o el adolescente es el principal testigo. Ahí se cuentan todos los hechos, incluyendo la aproximación del día, hora, fecha y lugar en que ocurrió.
- En la Comisaría o Policía les explicarán cuáles son los pasos a seguir después de la denuncia, ellos son los encargados de hacer todas las investigaciones necesarias del delito. Si la denuncia se puso antes de cumplidas las doce horas de ocurrido el abuso sexual o la violación, la Policía debe capturar al agresor, sin necesidad de orden judicial.
- Luego, las autoridades envían a la persona abusada al Instituto de Medicina Legal o al médico forense de la cabecera departamental, para que le practiquen un análisis médico. Este sirve para documentar las pruebas del caso, descartar infecciones de transmisión sexual o embarazo.
- No siempre se encuentran evidencias físicas de abuso sexual, por lo que la valoración psicológica y la declaración de testigos —puede ser la primera persona que se entero del delito o la funcionaria policial que recibió la denuncia—, son muy importantes.
- Entre más temprano se denuncie el delito, es mejor.

Tercer paso: La acusación

- El Ministerio Público, a través de un o una Fiscal Auxiliar se encarga de representar a la víctima de abuso sexual, interpone la acusación ante los juzgados y se coordina con la Policía y/o Comisaría para contar con todas las pruebas del delito. El o la fiscal acompaña a la víctima de abuso sexual, para explicarle como es el proceso judicial.

Cuarto Paso: El juicio oral y público

- Una vez hecha la acusación, se realiza la Audiencia Previa al Juicio Oral y Público. En este paso se garantizan los derechos de las víctimas, se ofrecen las pruebas y fijan la fecha y hora del juicio.

El juicio se realiza en presencia de un Juez, el Jurado de Conciencia, El Agresor-Acusado- y su abogado defensor, el o la Fiscal y la persona que ha sido víctima. Se puede solicitar que se realice en privado y que no se permita entrada a los medios de comunicación.



La Boletina/H. Dixon

Caso Mayorga

desnuda el machismo nacional

Laura Valle Otero/ boletina@puntos.org.ni



Existen serios prejuicios que no permiten comprender cuándo hay una violación sexual. Las relaciones sexuales deben ser de mutuo acuerdo, en cuándo, dónde y cómo hacerlo. Es válido arrepentirse o decir NO en cualquier momento. Cuando se obliga a tener o mantener una relación sexual mediante golpes, amenazas o manipulación psicológica, entonces hay violación. El caso Mayorga ha probado que estos prejuicios están presentes en la sociedad y que impiden a las mujeres tener un verdadero acceso a la justicia.

El primero de septiembre, una muchacha de 22 años denunció que fue violada por el boxeador Ricardo Antonio Mayorga Pérez. Lo acusó ante los juzgados. Tuvo que hacerse dos exámenes forenses que lo confirmaron: la relación sexual se dio por medio de la violencia. Sus abogados cumplieron los requisitos, siguieron los procedimientos, exigieron su captura.



Él se escondió, luego fue capturado y estuvo únicamente doce horas en la cárcel. Ahí nomasito lo sacaron y lo dejaron salir del país. Pero esto no es lo único que le ha tocado vivir.

Conversamos con Yamileth Mejía, de la Comisión Coordinadora de la Red de Mujeres contra la Violencia, sobre cómo el machismo, presente en la sociedad y los grupos de poder, impide el acceso a la justicia y aumenta el sufrimiento de las mujeres víctimas.

Acciones de la Red y cómo está la muchacha

"Bueno, ella está traumatizada y muy afectada física y psicológicamente. Ella está recibiendo atención psicológica no sólo por la violación, sino para poder soportar y superar el daño que le ha hecho la sociedad machista".

¿Qué está haciendo la red para apoyarla?

"Hicimos una conferencia de prensa el 3 de septiembre, donde llegaron más de 20 medios de comunicación. Ahí expresamos nuestro rechazo a la violación y al comportamiento de los medios principalmente. También hemos buscado apoyo internacional con la Red Latinoamericana de Anticoncepción de Emergencia y con la Fundación Madres, de Estados Unidos. Este caso es prioritario en nuestra agenda y donde vamos lo denunciaremos, discutimos y lo analizamos".

Hombres poderosos contra mujeres sin poder

Es un caso más de las casi 3 mil denuncias de violación puestas desde diciembre de 2002. Pero ¿qué lo ha hecho diferente y por qué ha despertado tanto interés?

Bueno, para empezar se trata de un boxeador famoso, un hombre que para muchos representa un sueño, salir de la pobreza a la fama, tener dinero, tener poder. Ella es una joven, madre soltera, de orígenes igualmente humildes que el boxeador.

Se trata de un juego de hombres con poder contra mujeres sin poder. La sociedad, por su machismo, ha demostrado que culpabiliza a la mujer y defiende a los hombres, y más aún si son poderosos".

Mensaje: La ley no existe

¿Qué opinás del abordaje que han hecho los medios de comunicación del caso? "Igual que otros sonados casos donde hay mujeres valientes de por medio, este destapó el machismo que hay en Nicaragua.

Se demuestra que vivimos un sistema patriarcal, que es como un cáncer, que se riega por todos los sectores: las instituciones del Estado, los medios de comunicación, la política y la población. Estas condiciones le han dificultado el acceso a la justicia a ella. Los medios y cronistas deportivos, el Ministro que lo defendió, todo son responsables de que ella no consiga un juicio justo".

Un abordaje noticioso que promueve el delito

En primer lugar, para los más importantes cronistas deportivos, la noticia era si él iba a realizar o no la pelea. Que si se iba a ganar o no los millones, que si iba a viajar o no. Luego, se especuló que todo era un plan para sacarle dinero, al pobrecito Mayorga.

Después se metieron las cuestiones morales, buscando cómo culpabilizarla a ella: ¿Por qué andaba con una persona que es 'como él'? Que una muchacha decente, con hijos, no debía salir de noche, andar con un hombre, y esto y lo otro. Siempre a la mujer se le busca la culpa y al hombre se le dan razones a su comportamiento criminal. A pesar de que él ha demostrado sus tendencias delictivas, es de ella de quien han dudado.

Hay que ver cómo se han disparado los casos atroces de violación y asesinato contra niñas y mujeres a raíz del caso

Mayorga: la niña de tres añitos, de Rivas, que fue violada y asesinada, luego en Jalapa, el caso de un chavalo de 17 años que violó a su mamá.

Es cierto, que las violaciones se dan todos los días, a toda hora, contra cualquier mujer, y lo hace cualquier tipo, pero cuando se trata de una figura con fama, los medios lo defienden y encima la ley no funciona, eso es promover el delito. Esto es como decirle a los hombres: no hay problema, pueden hacer cualquier cosa, pueden violar, abusar, no les va a pasar nada".

Algunos periodistas, hombres y mujeres, rechazaron la campaña de desprestigio hacia la joven que empezaron otros colegas. Incluso se criticaron entre ellos mismos, como es el caso de Fabián Medina, de La Prensa, quien escribió en su editorial un llamado de atención para Edgard Tijerino:

"TIJERINO: Yo entiendo que haya algunas personas que crean que la mujer se buscó el abuso que recibió. Incluso no me extraña ver en ese grupo al ministro Pedro Solórzano justificando a su manera a Mayorga. Pero lo que me cuesta entender es cómo un hombre con las luces que tiene Edgard Tijerino diga que ella sabía a lo que iba. Eso es como si el pasar por un callejón oscuro exonere al asaltante o asesino que desde ahí comete el delito. Siendo quien es Tijerino creo que está debiendo unas disculpas".

Cuando el silencio es complicidad

¿Qué efecto tienen el silencio de grupos poder?

"Muchos poderosos callaron en este caso de Mayorga. Eso revela cuáles son sus verdaderos intereses. Por ejemplo, yo no he escuchado a los representantes de la iglesia católica decir nada. El cardenal no se ha manifestado para decir a la sociedad o a los jóvenes 'no repitan ese ejemplo'. Tampoco he escuchado a las mujeres de AMPROVIDA, por ejemplo. Cuando se trata de la vida de las mujeres, de decidir sobre sus cuerpos, no usar

anticonceptivos, pelear porque se prohíba el aborto terapéutico, ahí sí se meten. Han pasado tantas barbaridades y no dicen nada. Ese silencio, de los que tienen poder, es pura complicidad.

La fanaticada, al defenderlo también ha sido cómplice. ¿Qué imagen damos afuera, si un acusado de violación puede evadir la justicia y representar a nuestro país? ❖



La Boletina/ Internet

Así actúa la sociedad nicaragüense

No se me raje

Varias mujeres quisieron enviar a la muchacha un mensaje de apoyo, para que no se rinda. A continuación, sacamos algunos:

Xiomara González, estudiante UCA: Ella tiene que continuar adelante. Es un hecho que nuestra sociedad es patriarcal y las mujeres estamos en desventaja. Es cierto que el abordaje ha sido negativo pero tiene que continuar porque su vida es más importante.



La Boletina/L. Valle

Margarita García, estudiante UNAN: Ella debería de seguir luchando por la justicia que ella quiere ¿Cómo va a quedar eso así, en vano? Ese Ricardo Mayorga debe pagar, porque está acostumbrado a tapar sus delitos con dinero. Yo me imagino que debió haber pagado para que lo dejaran libre. Ella debe continuar.



La Boletina/L. Valle

Cristina García, comerciante: Lo que se ha dicho de ella no es justo, porque me imagino que la llevó con engaños, ofreciéndole cosas bonitas y le salió con eso. Además él ha hecho un montón de cosas y nunca le han hecho nada. Que siga adelante, que no se achante, que nosotras las mujeres la apoyamos.



La Boletina/L. Valle

Verónica Chavarría:

No existen las barreras

Angélica Martínez R. /boletina@puntos.org.ni

Hacer historia en un mundo lleno de desigualdades, cuando todo está en contra, puede parecer misión imposible. Pero la protagonista de estas páginas nos demuestra que cuando se quiere se puede, es cuestión de voluntad.

Un leve sollozo al recordar que desde antes de nacer ya conocía la violencia intrafamiliar, opaca la sonrisa de su rostro. Un golpe en el vientre materno, ocasionó la pérdida de la visión en uno de sus ojos y que esta capacidad fuera deficiente en el otro. Al crecer, un accidente mientras jugaba con sus amiguitos del barrio Altagracia —donde todavía vive—, le quitó finalmente la vista. A pesar de eso nunca guardó rencor en su corazón. Verónica, es hoy una mujer casada, risueña, enérgica y tiene dos hijas.

Ella comenta que nunca le gustó oír que los ciegos son responsabilidad de la familia toda la vida. "Por eso todo para mí es un reto, querer saber si lo puedo hacer es lo que me motiva cuando inicio una tarea".



La Boletina/ J. Cajina



La Boletina/ Archivo

Decidida a ser independiente

Con este pensamiento Verónica logró superar la sobreprotección de sus padres, quienes la tuvieron a su cargo hasta los 18 años. "Les daba miedo dejarme ir al Instituto Carlos Fonseca, que era donde le enseñaban el sistema Braille para poder leer y otras actividades, a las personas como yo. Pero fregué tanto que un día pude ir a las clases".

El mayor temor de sus padres era que se enamorara de alguien y le hiciera daño. Efectivamente, Verónica se enamoró de su actual esposo, por lo que fue sacada

de la escuela a los pocos meses de haber iniciado.

"Eso me frustró mucho, pero yo estaba decidida a ser independiente. Aproveché que mi hermana, quien ya vivía aparte, necesitaba a alguien para cuidar a su niña. Así que me fui a vivir con ellas".

Regresó al instituto y fue así que aprendió, además de leer, a tejer lindos bolsos y fajas. Con el producto de su venta, ya era la mujer independiente que siempre soñó ser. Pero ella quería más.

Cuáles son sus metas

Actualmente trabaja en el Instituto Nicaragüense de Mujeres No Videntes, del cual ella es fundadora. También es gestora de publicidad en Radio Nicaragua del programa "Fiesta en el Rancho" y es una de las nueve coordinadoras de la Red de Mujeres Contra la Violencia.

"Ahorita estoy enfocada en tratar de que a las mujeres no videntes se nos reconozcan los derechos. Por ejemplo, que se nos trate con la misma consideración que a los discapacitados en

sillas de rueda, que aprendamos a leer y que aprendamos a ser independientes". En la organización las mujeres aprenden un oficio y se está tratando de obtener fondos para préstamos en las zonas rurales "para que las mujeres pongan su pulpería o compren su máquina de coser y se ganen la vida", dijo.

Elevar el nivel académico de las no videntes y que las mujeres entiendan que no deben seguir peleando por los intereses de los hombres, son dos objetivos que la organización tiene bien claros y Verónica está dispuesta a hacerlos realidad. ❖

"Urge reformar la Ley 202"

La ley 202: Esta ley plantea muchas desigualdades, aún entre los mismos discapacitados. Al momento de elegir para un puesto de trabajo entre una persona a la que le faltan dos dedos y una no vidente, ¿a quién creen que van a escoger? También al momento de realizar las construcciones, sólo se piensa en las personas que usan sillas de ruedas y no en los no videntes. Necesitamos barandas en las paredes para poder guiarnos. Por eso estamos luchando para que esta ley sea reformada.

Soy feminista, son feministas, somos feministas

Angélica Martínez R./ boletina@puntos.org.ni

Esta sección es un espacio donde las mujeres podemos expresar nuestros puntos de vista sobre y para el movimiento de mujeres de Nicaragua. Las opiniones expresadas en el artículo son de sus expositoras y no necesariamente reflejan el criterio de La Boletina.

Las mujeres feministas somos diversas, no hay una única manera de ser feminista, por esto la Boletina ha querido mostrar lo que piensan distintas mujeres del movimiento de mujeres.

En este artículo les compartimos lo que piensan y sienten mujeres de distintas partes del país y distintas organizaciones, trabajando todas por la defensa de los derechos de las mujeres.

Hemos entrevistado a María Castillo del "Movimiento Lucrecia Lindo", en Chinandega. María Elsa Fajardo de Oyanca en Jalapa, Nueva Segovia. Petrona Sandoval de "Las Golondrinas", en León y Ana María Pizarro de Si Mujer, en Managua.

Cada una nos expone cómo se autodefinen ellas mismas como feministas, sin recetas ni moldes hechos, sólo explican desde su quehacer cotidiano los elementos que nos son comunes a todas.

“Para mi ser feminista es...”

Petrona Sandoval: En lo personal me considero feminista por mi identificación con los problemas de las mujeres y por la misión que me he propuesto de ayudar a otras mujeres en su proceso de empoderamiento.



La Boletina/ Archivo

María Elsa Fajardo: En principio soy mujer y vivo todos los días las situaciones que el sistema patriarcal nos ha impuesto, que nos indica cómo debemos ser mujeres para ser buenas mujeres, eso me hace revelarme y por eso me considero feminista.

El feminismo me atrae, el hecho de defender nuestros derechos, dar nuestros puntos de vista. Identificarse como feminista es ser valiente, porque en Jalapa te ven como anormal y dicen que las

feministas son lesbianas, eso a mi no me asusta. Me gusta que sepan que estoy luchando también por la autoafirmación de homosexuales y lesbianas.

El feminismo es para mí una opción de vida. Yo soy más práctica que teórica del feminismo, no creo que hay que leer tanto para ser feminista, aunque sí he leído algunas mujeres como Marecla Lagarde y Ochi Curie.

Creo que para ser feminista solo necesitas autodeterminación, saber defenderte y defender a las mujeres en cualquier terreno. Ser feminista es vivir en constante análisis de la realidad, estar atenta a lo que pasa, la práctica diaria es importante.



La Boletina/ Archivo

La Boletina/J. Cajina



María Castillo: Me autodefino como feminista con algunas diferencias de algunas feministas que conozco. Respeto la opinión de las demás y los diferentes liderazgos, tanto de la mujer profesional como la del barrio, municipio o comarca.

No existe una receta para ser feminista, para mí lo central es la conciencia feminista, la mujer que está dispuesta a trabajar por las mujeres. Ver a las demás en igualdad, no hablar de igualdad y que en la práctica no exista.

Soy feminista porque mi actuar, mi actitud es con conciencia de género, en cualquier lugar mi deber es defender a las mujeres. Soy feminista, no por pasar cursos profundos o académicos sino por mi quehacer y mi práctica.

Ana María Pizarro: En Nicaragua el proceso de definirse a una misma como feminista no ha sido fácil. En los primeros años de la década de los noventa, había una especie de barrera, se veía el feminismo como un pequeño grupo de elite y eso limitaba mucho que centenares de otras mujeres se pudieran asumir como feministas.

Siento que el feminismo se ha democratizado bastante y las mujeres han asaltado los espacios diciendo yo me siento feminista. Yo por mi formación política en el anarquismo —de donde vinieron las primeras mujeres feministas— fue un paso natural, porque nunca estuve dentro de una estructura vertical como el marxismo o el leninismo.



La Boletina/ Archivo

Continúa pag. 50

Mi energía interior, en donde mi primer pregunta ante un obstáculo es, si alguien dice que no se puede, ¿por qué no se puede? Eso es todos los días para todas las cosas, lo prohibido donde esta escrito.

Muchas veces a las mujeres nos limitan en cosas que no aparecen en ninguna legislación, lean al pie de la letra porque a veces nos prohíben hacer cosas de acuerdo a la interpretación que se le da a las leyes. Para ser feminista se debe ser perseverante, cuestionadora y audaz.



La Boletina/ Archivo

Soy feminista, son feministas y somos feministas, porque a diario en la práctica luchamos por defender los derechos de las mujeres y que se reconozcan esos derechos.

“¿Para ser feminista se debe estar organizada?”

Petrona Sandoval: No necesariamente. Yo he conocido a muchas mujeres que no están en organizaciones feministas y defienden los derechos de las mujeres en contra de quien sea. Yo he encontrado a mujeres, de mi organización con discapacidades físicas, que saben alzar su voz y ser escuchadas, aunque las discriminan y las ignoran por su discapacidad en espacios del movimiento. Por eso a veces creo que nuestras compañeras pueden ser más feministas que las que se dicen feministas.

María Elsa Fajardo: No lo creo, porque he conocido a algunas mujeres que son feministas sin estar organizadas.. Pienso que las alianzas entre mujeres, que yo llamaría unidad, son necesarias. La autonomía no se pierde por estar en una organización, aunque la autonomía total no existe, porque dependemos de muchas cosas como las políticas del gobierno.

María Castillo: Si está empoderada puede ser feminista. No necesariamente tiene que estar organizada. Si trabaja por los derechos de las mujeres claro que es feminista.

Ana María Pizarro: Hay miles de feministas que no están organizadas y que afortunadamente son autónomas y son más libres que las que están dentro de una organización. Yo siento una contradicción muy fuerte al estar en una ONG y a la vez en la militancia feminista, porque la ONG esta regida por las leyes del sistema patriarcal y el feminismo no quiere saber nada de todas esas leyes.

Pero aún podemos serlo, se defiende todos los días. La globalización y la imposición de la cooperación y el fundamentalismo te hacen perder autonomía. No puedo concebir que una persona diga que no tiene autonomía y que es feminista, la autonomía es esencial al feminismo.

Soy feminista, son feministas y somos feministas no por estar organizadas, pero sí es necesario, porque en la unión está la fuerza.

“Lo que nos une a todas como feministas es...”



La Boletina/ Archivo

Petrona Sandoval: la lucha contra el machismo nos une. Cuando somos atacadas y tenemos que defendernos. Cuando nos unimos los hombres se asustan, porque nos criaron para volarnos pija y candela entre nosotras.

María Elsa Fajardo: La deconstrucción del poder que nos oprime, es lo que nos une. Esto significa deconstruir el racismo, la homofobia, la xenofobia, la desigualdad social. Luchar en contra de las líneas patriarcales es lo que nos une.

María Castillo: Ese elemento es la lucha por la misma causa, jugando limpio entre nosotras sin discriminar a nadie. Si dejamos de lado nuestros propios intereses, fortalecemos la unidad esa es una tarea de todos los días. Sin imponer criterios como única verdad. Todas podemos equivocarnos, debemos dejar las actitudes prepotentes.

Ana María Pizarro: Cuando algo nos une es porque estamos en el mismo escalón cuestionando el mismo asunto. Podemos tener diferentes teorías, procedencias, incluso diferentes estrategias, pero hay un peldaño común de unidad.

Cuando estamos posicionadas frente a un problema determinado y estamos todas frente a ese problema como: el estado laico, el derecho a decidir sobre tu propio cuerpo, frente a los grandes objetivos que tenemos.

Soy feminista, son feministas y somos feministas, porque nuestra lucha es la misma: lograr el reconocimiento de nuestros derechos.

Palabras Claves

Autonomía: Condición de quien, para ciertas cosas, no depende de nadie.

Deconstruir: Deshacer con el análisis los elementos que forman un concepto.

Empoderamiento: El empoderamiento quiere decir conocimiento sobre los derechos que tenemos como mujeres, sobre nuestra salud sexual y re-productiva y tener acceso a la educación. Todo esto nos lleva a la construcción de una sociedad más justa para nosotras.

Estado Laico: Independiente de cualquier organización o ideología religiosa.

Fundamentalismo: Exigencia de sometimiento a una doctrina o práctica establecida.

Homofobia: Aversión obsesiva hacia las personas homosexuales.

Machismo: Actitud de prepotencia de los varones respecto de las mujeres.

Posicionadas: Firmeza frente a una idea o problema.

Sistema Patriarcal: Conjunto de reglas que dicen que los hombres son los que gobiernan el mundo.

Xenofobia: Odio, repugnancia u hostilidad hacia los extranjeros.



La Boletina/ Archivo



Aquí encontrarás información sobre el quehacer del movimiento de mujeres en Nicaragua, qué hacen a diario las mujeres desde su organización para lograr que se reconozcan nuestros derechos.

“Las Golondrinas” Asociación de Mujeres Con Capacidades Diferentes

En la década del 80, un “error médico” (como lo llamaron las autoridades del ministerio de salud para restar responsabilidad a la institución), ocasionó que en el departamento de León, unas 200 personas perdieran la capacidad de caminar por el resto de sus vidas.

Para lograr que sus demandas fueran escuchadas decidieron unirse en una asociación que llamaron Las Golondrinas, por aquel dicho popular que dice “una golondrina no hace verano”.

“Cuando vieron que éramos tantas entonces el Estado asumió su responsabilidad. Aunque se lograron acuerdos hasta ahora no ha pasado nada y algunas compañeras han muerto esperando”, dijo Petrona Sandoval fundadora de la asociación.



La Boletina/Cortesía de “Las Golondrinas”

Aunque nacieron con este propósito, su trabajo también consiste en atender a mujeres víctimas de violencia, independientemente de que tenga o no una discapacidad. “No sólo vemos a las que traslada la Comisaría de la Mujer o MiFamilia sino a las que captan nuestras defensoras populares” añadió Petrona.

Unas 480 mujeres en todo el departamento de León, capacitan a las mujeres en cursos tradicionales como costura, repostería y tejido. Pero en las zonas rurales, además, trabajan impartiendo charlas sobre liderazgo, autoestima y género.

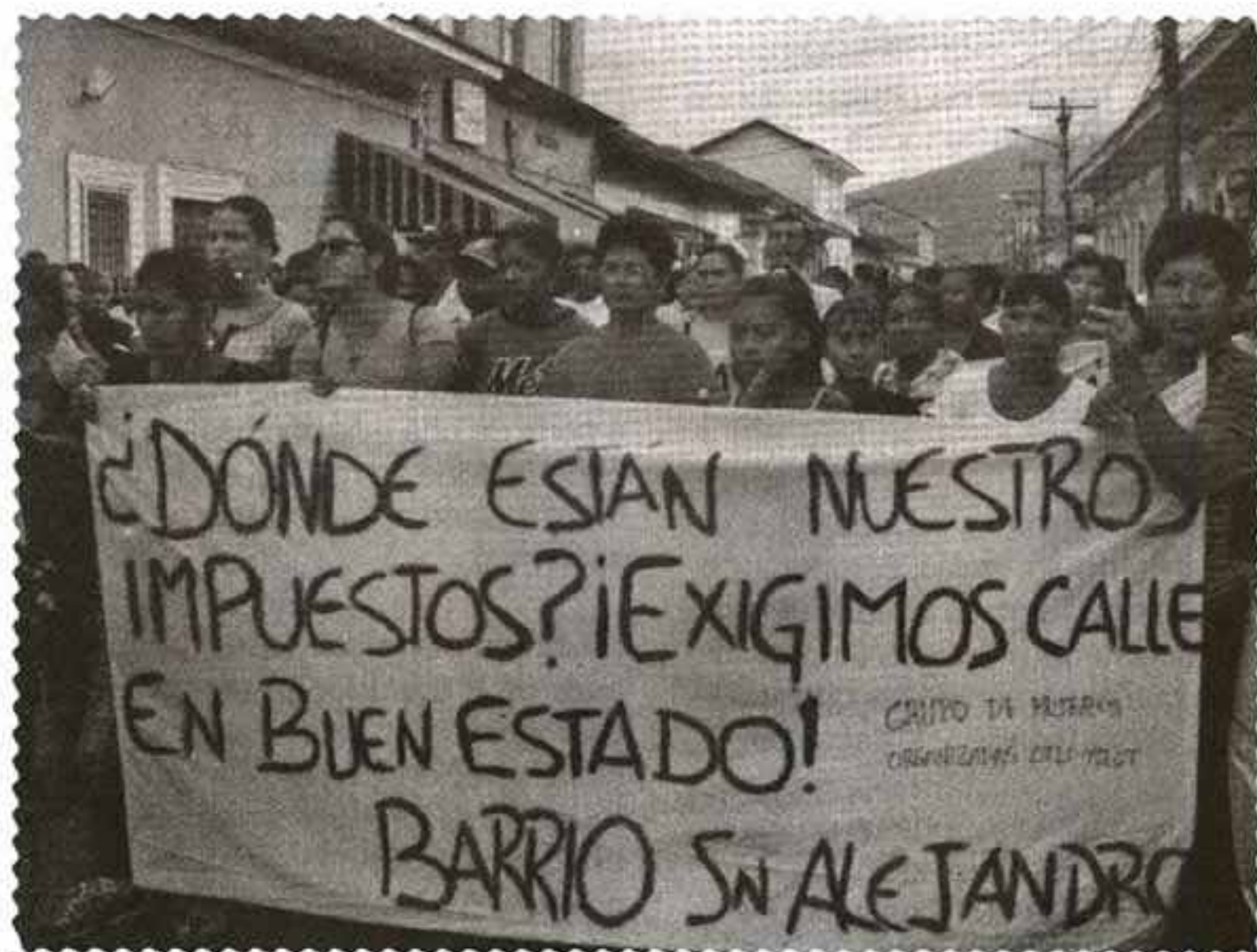
Los objetivos son que ellas sepan que tienen derechos, cómo defender esos derechos y que se involucre en el trabajo para garantizar su alimentación y la de sus hijos, lo que llamamos empoderamiento socio-económico de la mujer.

Para lograr ese empoderamiento Las Golondrinas, ejecutan proyectos de huertos familiares, en donde se les da a las mujeres campesinas capacitación técnica en agricultura con miras a la seguridad alimentaria.

Contacto Petrona Sandoval
Telf.: (505) 0311-3949 León

Otli Yolot (Camino hacia el Corazón)

Otli Yolot, surgió con un grupo de mujeres granadinas que querían mejorar su comunidad. Durante dos años se reunieron en casas particulares, para entre todas encontrar soluciones a los problemas que vivían a diario: los cortes constantes de agua y luz, conseguir la instalación del alumbrado público y las aguas negras, entre otros.



Un año después solicitaron ayuda a la Cooperación Española para construir la nueva casa comunal que bautizaron Calli Tanday, del náhuatl que significa Casa de Unión. En este lugar unas 22 mujeres organizadas de los barrios San Alejandro, Los Tanques y Valles de Granada, en Granada, se reúnen los viernes para discutir sus problemas y las estrategias que van a seguir para solucionarlos.



La Boletina/Cortesía de Otli Yolot

Su primer paso siempre inicia con el diálogo. Se reúnen con las autoridades locales y dan a conocer los resultados de esas pláticas al resto de los pobladores. El objetivo que persiguen es que todas y todos participen. Como última opción recurren a las marchas de protesta donde logran la participación de todos.

Las mujeres de Otli Yolot, también reciben talleres sobre derechos humanos, formación de género e identidad. Su trabajo además está orientado hacia las niñas, niños y adolescentes de su comunidad.

En la casa, por ejemplo, imparten clases de artesanía, dibujo, inglés, computación, música y folclor. También brindan albergue y becas de estudio a jóvenes de escasos recursos que provienen de las comarcas aledañas como Tepalón y Malacatoya.

En la casa también funciona un preescolar, una biblioteca y comedor infantil, que da almuerzo a unos 20 niños. Los lunes,

un abogado ofrece asesoría legal y tienen un pequeño dispensario médico donde venden las medicinas a un precio simbólico.

¡Cuántas cosas podemos hacer cuando estamos unidas!

Contacto Socorro Mallorquín
Telf.: (505) 0552-3438 Granada

Asociación "Proyecto MIRIAM"

La Asociación "Proyecto MIRIAM", nace a partir de una reflexión basada en el Éxodo donde se narra el episodio en que Moisés dirige a los israelitas para salir de la esclavitud.

Miriam hermana de Moisés, también tuvo parte en la liberación y aunque fue un personaje clave, se muestra invisibilizada en la narración. En honor a Miriam y todas las mujeres invisibilizadas, que han aportado a la historia de Nicaragua este proyecto fue bautizado con su nombre.

En su búsqueda por fomentar la formación y las capacitaciones de las mujeres, MIRIAM brinda educación, lo que se traduce en mejores oportunidades para las mujeres en el mercado de trabajo y más influencia en los sectores públicos.

En este sentido la asociación impulsa tres proyectos en Estelí: "Educación Primaria Alternativa e Integral" (cuyo fin es disminuir el analfabetismo aplicando el enfoque de género como elemento básico), "Promoción de Relaciones de Equidad entre Mujeres y Hombres para

Prevenir la Violencia de Género" y "Apoyo al Cumplimiento de los Derechos de la Infancia y la Adolescencia".

Con este último se busca prevenir la violencia intrafamiliar y la explotación laboral. El grupo meta en los tres proyectos abarca a unas 510 mujeres estelianas entre los 12 y los 60 años de edad.

Pero MIRIAM además tiene proyectos en otros departamentos. En Managua, da Asesoría legal y psicológica y atiende una casa albergue para diez

mujeres estudiantes provenientes de los departamentos. A su vez funciona como oficina central de la asociación.



La Boletina/Cortesía Proyecto Miriam

El "Mini Proyecto de Reforzamiento Escolar", trabaja en Matagalpa y Achuapa, departamento de León. En este último también dan asesoría jurídica a mujeres de todas las edades.

Proyecto MIRIAM -Estelí.

Telf: 0713-6064 e-mail: Primaria@ibw.com.ni

Proyecto MIRIAM -Managua.

Telf: 0278-5163 e-mail: miriam@ibw.com.ni

Proyecto MIRIAM -Matagalpa.

e-mail: estradasabrina@hotmail.com

Mujeres de Jalapa Contra la Violencia Oyanka



A 300 kilómetros de Managua y 75 kilómetros de Ocotlán, en Jalapa-Nueva Segovia, se encuentra una asociación de mujeres cuyo objetivo principal es prevenir la violencia intrafamiliar y el abuso sexual.

Oyanka, del náhuatl "en el nuevo camino", nació un 8 de marzo de 1993, como el Programa de La Mujer Campesina, proyecto de la Cooperativa Central de Servicios Múltiples Activos de Jalapa (CCAJ) y cuatro años más tarde obtuvo su personería como Oyanka.

Desde su creación hasta hoy atienden mensualmente, al menos, 45 casos de violencia. Dos psicólogas y una abogada se encargan de brindar atención integral en cada caso. Las 46 socias que conforman Oyanka trabajan de cerca con unas 800 mujeres organizadas, para disminuir los índices de violencia en el municipio y sus alrededores con muy buenos resultados.

"Queremos contribuir a la construcción de una sociedad más justa con relaciones de igualdad entre hombres y mujeres" dijo María Elsa Fajardo, socia de Oyanka.

Entre las actividades que realizan para lograr esa meta están las jornadas de prevención y educación, a través de grupos organizados en comunidades y barrios, lo que ha ayudado enormemente a reducir la violencia en este municipio.

También participan como organización en el tradicional Festival del Maíz, del cual han salido entre los primeros lugares durante cuatro años consecutivos. Un hecho que les ha valido no pocas críticas, "¿por qué darles un premio si no producen nada?", reclaman sus competidores. Pero ellas argumentan que sí producen: "somos productoras de paz".

Contacto María Elsa Fajardo
Telefax: 737 2360, Jalapa-Nueva Segovia
e-mail: oyankans@ibw.com.ni



La Boletina/Cortesía de Oyanka

Asociación Nocharis

Nocharis, era el nombre del cacique chorotega que en la época pre-colonial ejerció su gobierno en la provincia del mismo nombre, de la cual forma parte Nandaime municipio de Granada.

En honor a este personaje de nuestra historia nacional, se creó hace siete años, la asociación Nocharis, una instancia de referencia para quienes visiten Nandaime. En el área rural de este municipio habitan 2 mil 900 familias pequeñas productoras agropecuarias, de las cuales 110 son atendidas actualmente por Nocharis.

Las mujeres son el motor que da rostro a estas iniciativas. Uno de los principales proyectos lo ejecutan las mujeres capacitadas en el proceso de producción agroindustrial de frutas medicinales, aromáticas y tropicales, de estas últimas se fabrica vino.



La Boletina/Cortesía Nocharis

Para ello, la capacitación en el manejo de técnicas agroecológicas y en organización empresarial campesina son la clave. Su trabajo consiste en brindar asesoría y capacitación en técnicas agrícolas que no dañen el medio ambiente, a las familias campesinas de las zonas rurales.

Para el 2007 la asociación espera que las 2 mil 900 familias sean capaces de desarrollar sus propias iniciativas productivas y generen ingresos.

Por otra parte, también buscan que esas mismas familias sean capaces de incidir ante el gobierno local en la formulación de políticas públicas que los beneficien.

Es por eso que uno de sus objetivos se ha convertido en velar por que a los nandaimeños les sean respetados sus derechos ciudadanos, velando por la transparencia de la gestión municipal.

En este sentido, además de ser capacitadoras, gestoras y facilitadoras de programas agroecológicos, Nocharis es un fiscalizador de los planes y proyectos que ejecuta la alcaldía.

Contacto Maria Eugenia Morales
Telf.: 452 3060 Nandaime-Granada e-mail: nocharis@ibw.com.ni

“Las Tías” están de quinceañeras

Mercaderas, recolectoras de impuestos de la alcaldía, maestras y líderes comunitarias. Así son las mujeres del proyecto Las Tías, quienes este 16 de septiembre cumplieron 15 años de batallar duro contra la drogadicción, el abandono, la falta de educación y la violencia que viven los niños de distintos barrios y comarcas de León.

Una de sus fundadoras y actual presidenta, Cándida Méndez, nos contó que empezaron muy sencillo, tomando acciones concretas como crear redes dentro del mercado, pasando una canastita y gestionando aportes de los y las comerciantes.

Hoy tienen todo un rosario de programas con los que atienden a más de 80 familias en riesgo. Los principales proyectos son: “6-14 Erradicación de las Peores Formas de Trabajo Infantil”, “Trabajo Infantil Doméstico”, “Programa Educativo Laboral” donde los jóvenes aprenden un oficio técnico en carpintería, ebanistería, electricidad, entre otros.

También, en conjunto con NATRAS, dan Capacitaciones sobre Prevención del Abuso Sexual, a familias, líderes, comerciantes, maestros y autoridades escolares.

Las mayores dificultades de Las Tías son económicas. Tienen programas con problemas de financiamiento básico, como el de Educación Laboral para jóvenes que

necesitan fondos para alimentación de los chavalos.

Estos quince años los dedican con mucho cariño a Karina Matus, una de las fundadoras que hizo de contadora, educadora y hasta cocinera. Sus compañeras y compañeros la extrañan mucho. ¡Felicidades a Las Tías, pues!

Contacto: Corina Álvarez, directora.
Teléfono: 0311-2493, León



La Boletina/Archivo

Casa de la Mujer de Rivas capacita candidatas

Lo han hecho anteriormente con líderes comunitarias, jóvenes e instituciones del Estado, como Ministerio de la Familia y la Policía. Ahora se pusieron las pilas con las candidatas mujeres de todos los partidos dándoles un apoyo concreto: capacitarlas para que lleguen filosas a los puestos que ocuparán cuando ganen las elecciones.

"Se les capacita en el manejo del marco jurídico nica, lo que es básico para desenvolverse como funcionaria pública", señaló Martha Rosa Bonilla, sicóloga y dirigente de la Casa de la Mujer.

"También se les capacita en el tema de relaciones de género, que trata las relaciones entre todas las personas y cómo la sociedad tradicionalmente ha impuesto roles e identidades a las personas juzgando por criterios de su sexo", añadió.

También han debatido cuáles serían las prioridades del gobierno local en apoyo a las mujeres de la "tierra de los mangos".

Por otro lado, la casa también parió a un grupo de defensoras legales que, aunque no son un ejército (a como quisieran), son las "pie de amiga" de las mujeres en los distintos municipios rivenses, especialmente en las partes donde acceder a la justicia es más difícil.

Las mujeres acuden a ellas buscando orientación cuando los hombres incumplen con la pensión alimenticia de sus hijos o en casos de violencia intrafamiliar. Sin embargo, ellas también están capacitadas para orientar en temas laborales y otros que atañen a los derechos de la mujer.



La Boletina/Archivo

La Casa de la Mujer de Rivas trabaja cinco programas grandes, entre ellos Salud Integral, Promoción del Liderazgo Joven, otro de Empoderamiento Económico y, por supuesto, éste de las capacitaciones.

Teléfono: (045) 33502

Dirección: De la Administración de Renta 30 vrs al oeste.

Contacto: Esperanza Núñez, directora.

FEMUCADI: Más unidas, más fuertes

Fuertes, seguras y luchadoras ¿Cómo se les podría describir mejor? Las mujeres con capacidades diferentes cumplieron diez años de estar organizadas en la Federación de Mujeres con Capacidades Diferentes (FEMUCADI).

Rosa Salgado, presidenta de FEMUCADI, nos contó que iniciaron en agosto de 1994, celebrando el mes de la persona con discapacidad, con la organización Solidez, una organización mixta, que primero aglutinaba a "discapacitados de guerra".

Luego se fue eliminando ese concepto, para abrigar a todas las personas con capacidades diferentes. Allí aprendieron a trabajar

organizadas y decidieron dar el paso de autonomía, creando FEMUCADI en 2002, con el fin de exigir y promover el cumplimiento de sus derechos como personas con capacidades diferentes, pero también como mujeres.

El más importante logro de FEMUCADI es que ahora las mujeres no están dispersas en municipios, comarcas o regiones en

pequeñas organizaciones que no tenían mucha incidencia por sí solas. "Ahora somos más fuertes, más unidas" dijo Rosa.

Actualmente abarcan unas 2 mil 274 mujeres con capacidades diferentes de departamentos como Rivas, Carazo, Estelí, Somoto y Chinandega.

"FEMUCADI se fundó en 2002 ¡pero no somos nada nuevas!" dijo Rosa Salgado. Y es muy cierto: promovieron la aprobación de la Ley de Prevención, Rehabilitación y Equiparación de Oportunidades

para las Personas con Discapacidad, que fue reglamentada en 1997.

También han organizado innumerables protestas exigiendo el cumplimiento de esta ley. Actualmente preparan una carta de demandas concretas que recogieron en todo el país, en materia de accesibilidad, empleo, atención médica

especializada y educación.

FEMUCADI celebrará pronto el II Encuentro Nacional de Mujeres con Discapacidad 2004 y por supuesto, allí estaremos. ¡Felicidades!

Contactos: Rosa Salgado y Karla Madrigal.
Dirección: Barrio Larreynaga, del puente El Edén 1c. al oeste y 15 varas al norte.
Teléfono: 2498422



Campaña 28 de Septiembre: Día por la Despenalización del Aborto en América Latina y el Caribe

La penalización del aborto trae como consecuencia el aborto inseguro o clandestino. Este se realiza en condiciones de riesgo para la salud de la mujer. Sin condiciones higiénicas suficientes y sin personal adecuado que proteja su vida.

Se estima que cada año 46 millones de mujeres alrededor del mundo recurren al aborto inducido para terminar con un embarazo no deseado.

Por eso se acordó durante el V Encuentro Feminista Latinoamericano y del Caribe realizado en San Bernardo, Argentina, en noviembre del 90, que el día 28 de septiembre fuera declarado: "Día por el Derecho al Aborto de las Mujeres de América Latina y del Caribe".

En estas regiones, cinco mil mujeres mueren cada año debido a complicaciones relacionadas con abortos inseguros. Esta cifra corresponde a 21 de cada cien muertes maternas, a nivel mundial.

Actualmente el 62 por ciento de la población mundial vive en 55 países donde el aborto inducido está permitido, mientras que el 25 por ciento de la población mundial viven en países que lo prohíben y penalizan.

En 1996, la Organización Panamericana de la Salud (OPS) indicó que el aborto es una de las principales causas de mortalidad materna en varios países de América del Sur y Centroamérica. En

Nicaragua ocupa el tercer lugar.

Y ahí no acaba. De todas las mujeres que se someten a un aborto en condiciones de

riesgo, aproximadamente entre 10 y 50 casos de cada cien necesitan atención médica para el tratamiento de las complicaciones que se producen después.

Con la campaña se quiere lograr que la sociedad, en especial los gobiernos, entiendan que la penalización esta condenando a las mujeres que tienen mayores dificultades para ejercer sus derechos por no tener acceso a educación, información, atención de salud, recursos económicos, recursos institucionales y ponen en riesgo sus vidas.

Centro de la Mujer Peruana "Flora Tristán".
Teléfono 51 1 433 2765 Lima, Perú.
campanha28set@flora.org.pe



La Boletina/ Internet

Agenda de la Mujer Rural, Mujeres de Terrabona- Matagalpa

Las mujeres organizadas del municipio de Terragona, Matagalpa se involucraron de lleno en la elaboración de la Agenda de la Mujer Rural. Para su formulación partieron del análisis de los problemas cotidianos de las mujeres en el campo.

El diagnóstico que hicieron ellas en el municipio, que fue más una historia de la comunidad, sirvió para elaborar su propia agenda. Unas 384 mujeres organizadas participaron en este proceso.

En el camino se encontraron algunas sorpresas. Antonia Aguilar Manzanares, de las Mujeres de Terrabona, relató que entre las demandas más importantes, que ellas vieron como necesidades estratégicas de las mujeres estaban la sensibilización y capacitación para reconocer los derechos que tenemos como mujeres.

"Antes solo vivíamos en la casa y no sabíamos que teníamos derechos, hasta que nos organizamos y supimos que somos iguales que los varones, aunque ellos no lo quieran aceptar", dijo.

Antonia, ahora que sabe que uno de sus derechos es ser escuchada,

dice que "entre los derechos que más me gustan están el de la planificación familiar, aunque ellos se oponen, pero es un derecho. El derecho a ser capacitadas, a que nos valoren y el derecho a la ley de igualdad de oportunidades".

Todos los candidatos a alcaldes, estuvieron de acuerdo con el contenido de la agenda y firmaron un acta de compromiso. En esa acta se obligaron a apoyar la agenda, ganara quien ganara. "Ellos firmaron un compromiso y si lo quieren violar les vamos a reclamar", finalizó Antonia.

Fundación Mujeres y Desarrollo Económico
Comunitario. fundec@ibw.com.ni
tel: 0612-4154

La Boletina/ M. Juárez



Antonia Aguilar, Mujeres de Terrabona



Horoscopo

Las predicciones de Madame Prosilapia

¡Hola emboletinadas!

Nos encontramos de nuevo para conocer lo que el Universo nos ofrece. En esta ocasión hemos consultado a nuestras ancestras mayas, quienes tomaban su fuerza del animal que las representaba y protegía; este es el momento de imitarlas y darle forma a todo aquello por lo que nos hemos venido esforzando durante todo el año. Los nombres de estos animales están en masculino, pero sus cualidades están en femenino y se refieren a vos. Recordá que esto no está escrito en piedra y todos los días tenemos la oportunidad de cambiarlo. ¡Ánimo y hasta la próxima!



Horoscopo



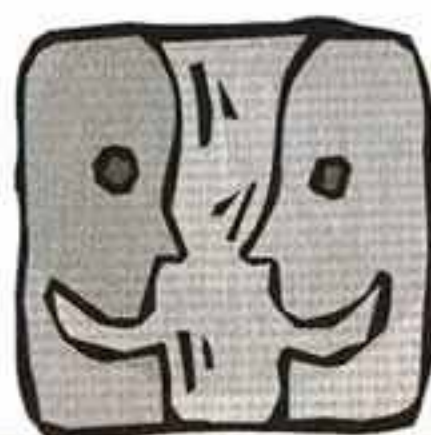
Aries

Nacida entre el 20 de Marzo y el 19 de Abril



Tauro

Nacida entre el 20 de Abril y el 20 de mayo



Géminis

Nacida entre el 21 de Mayo y el 20 de Junio

Las ancestras te comparan con un Jaguar por la pasión que le ponés a todo lo que hacés y esa naturaleza luchadora y desafiante que te ayuda a ponerte metas y alcanzarlas. Podés ser muy espontánea o meticulosa y planificadora hasta de los detalles; ambas cualidades serán importantes en este período para concluir lo que empezaste. Como el Jaguar, sos leal y se puede contar con vos para lo que sea; es posible que alguien muy cercano te necesite a su lado muy pronto, pero tené presente que cada quién debe andar sobre sus propios pies. Amor: La independencia es algo para disfrutar. Salud: Bailar y compartir con amistades es una de las mejores vitaminas.

La sabiduría de nuestras ancestras mayas te vinculan con el Zorro por tu sencillez, la manera en que observás lo que sucede a tu alrededor y escuchás a las personas, lo que convierte tus acciones en algo muy bien preparado. Mucho de lo que hacés tiene que ver con beneficiar a otros; en este período te toca a vos: es tu momento de escuchar lo que necesitás, lo que deseás y ponerte de primera en tu lista. Amor: Lo seguro no siempre es lo mejor, arriesgate a explorar otras opciones. Salud: Tres carcajadas y un par de abrazos por día...

Tu parecido con la Serpiente de las mayas se nota en la manera en que demostrás tu lealtad a las personas que te importan y en la constancia que te hace llegar, lento, pero seguro a donde vayas, también porque te tomás tu tiempo para conocer a la gente antes de confiar en ella. Sin embargo, se te relaciona también con la Ardilla, incansable, inquieta, capaz de hacer varias cosas a la vez y popular, pero que cambia de opinión a cada rato. Ambas maneras de ser pueden vivir dentro tuyo y serte útiles, el truco es disponer de ellas en el momento adecuado. ¡Aprovechalas! Amor: Ya casi... Salud: comunicarte a tiempo puede evitarte una gastritis.

Horoscopo



Cáncer

*Nacida entre el 21 de Junio
y el 20 de Julio*



Leo

*Nacida entre el 21 de Julio
y el 20 de Agosto*



Virgo

*Nacida entre el 21
de Agosto y el 20 de
Septiembre*

Sos muy hábil lidiando con el día a día, resolviendo problemas, pero lo mejor de todo es que lo hacés a tu ritmo, como tu cuerpo te lo va pidiendo. Eso te ganó el nombre de Tortuga entre las ancestras: sabia y tranquila; nada ni nadie te detiene porque sabés exactamente dónde vas hasta conseguirlo. Es importante que en este período te fortalezcás compartiendo lo que sabés con otras personas y aprendiendo de ellas. Para recordar: ser políticamente correcta es bueno muchas veces, pero no se puede quedar bien con todo el mundo. Amor: Comienza por el que nos tenemos a nosotras mismas. Salud: Lo que comemos es parte de quien somos.

Intensa, emprendedora y fuerte, las ancestras mayas te vinculaban al Murciélago, que es resistente e impulsivo. Te convertís en los ojos del grupo, ves más allá y le sacás el jugo a lo que cada quien puede aportar. Las personas escuchan cuando hablás y tus ideas se ponen en práctica. Ahora te tocará revisar cómo lo has estado haciendo; recordá que una golondrina no hace verano y cada quien debe asumir sus propias responsabilidades. Amor: si parece gato, come como gato y dice ¡miau!, es un gato. Salud: Poné atención a tu cuerpo cuando te enojás.

Las ancestras te relacionan con el paso firme, pensado y silencioso del Escorpión. Tu habilidad para desmenuzar las cosas y mejorarlas te hará falta en este período para lograr que todo salga como se espera, pero cuidado con los extremos, menos que perfecto está bien si das todo lo que podés. En lo familiar, tu privacidad es importante y si toca defenderla con firmeza... ¡adelante!, pero recordá que no es lo mismo que agredir. Amor: el amor es la aceptación de la otra persona tal como es y disfrutarla así. Salud: El ruido también enferma, tu cuerpo sabe cuánto le conviene.

Horoscopo



Libra

Nacida entre el 21 de Septiembre y el 20 de Octubre



Escorpio

Nacida entre el 21 de Octubre y el 20 de Noviembre



Sagitario

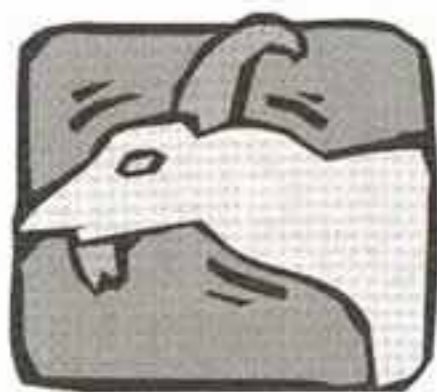
Nacida entre el 21 de Noviembre y el 20 de Diciembre

Las ancestras asociaron tu velocidad con la del Venado, sos conocida por la disposición y agilidad con la que te movés y lo minuciosa que sos, siempre lista. Quienes te conocen saben todo lo que podés dar; es importante que vos también lo tengás claro. Sos muy apreciada y reconocida por las personas que te rodean, lo creás o no; tu apariencia también es importante, pero no lo primero. Amor: Nada es eterno, pero debe ser bueno mientras dura. Salud: Los dolores de garganta nos indican que tenemos algo que decir y no lo hemos hecho.

Tu impulsividad y confianza en tu instinto para tomar decisiones le recordaban a las ancestras una Lechuza, así como tu magnetismo, que te valdrá muchas veces para hacerte escuchar y atraer los esfuerzos hacia metas conjuntas; durante este período hechá mano de ese recurso para que las cosas que has dibujado en tu cabeza se hagan realidad, tu fortaleza es intuir lo que puede suceder mucho antes que el resto y cambiar el rumbo de los acontecimientos con tiempo. Amor: No todas las historias son iguales, cuidado con hacer pagar platos rotos a quién no los quebró. Salud: La noche es hermosa para disfrutarla... y una manera de hacerlo es dormir.

Las ancestras te llamaron Pavo Real, pues asemejabas su belleza, y recordabas la variedad de colores de su plumaje según la dirección del sol, puesto que cada situación amerita una respuesta diferente de tu parte: dramática, intensa, misteriosa, juguetona, divertida, desinteresada... todas originales, efectivas y llevan a lo mismo, el placer de vivir. Sos de las personas más genuinas que existen y disfrutás del placer de vivir y en este momento alguien necesita que le contagiés de eso. Amor: El secreto puede añadirle sabor al asunto... ¡que no se te pase la mano! Salud: Tu fórmula es la libertad, no la cambiés.

Horoscopo



Capricornio

Nacida entre el 21 de Diciembre y el 19 de Enero

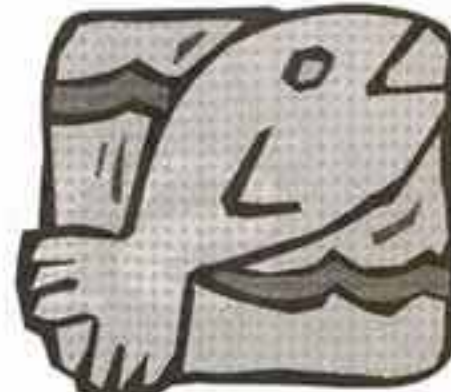
Al igual que el pavo real, tenés varias facetas. Las ancestras pensaban en un Lagarto cuando te veían; fuerte, fiel y dudosa, aunque dispuesta a empezar de cero una y otra vez... nuevas amistades, nuevo trabajo, nueva familia, nueva ciudad... Siempre estás buscando, investigando, buscando la manera de sacarle provecho a los contratiempos y como la lora dondequiera es verde, cada camino que tomás te lleva a alguna parte; sólo cuidate de no poner demasiados "peros" a tu alrededor. Amor: Mejor calidad que cantidad. Salud: el truco de una buena salud es el equilibrio entre lo que comemos, lo que hacemos, lo que pensamos y lo que sentimos.



Acuario

Nacida entre el 20 de Enero y el 19 de Febrero

Las ancestras pensaban en una Gorila cuando veían tu inquietud, tus ganas de aprender y de compartir lo que sabés. Siempre estás en actividad, pero también es importante que reflexionés lo que implica antes de actuar. En lo familiar, ponés la nota alegre en las situaciones difíciles, buscándole el lado positivo. En este período es importante que hagás un recuento de las metas que has alcanzado y lo que has aprendido, para poder planear lo que viene. Amor: No tiene que ser eterno, sólo disfrutalo. Salud: Las piernas nos sostienen y se debilitan cuando tenemos miedo.



Piscis

Nacida entre el 20 de Febrero y el 19 de Marzo

Estudiosa, constante, fuerte e independiente, las ancestras recordaban en vos a un Halcón que busca siempre un objetivo y es firme hasta conseguirlo. Por eso es importante que tengás tu propio espacio, tu lugar seguro. En tu camino contribuís a crear cosas nuevas con tu habilidad para enseñar y juntar las ideas de otros en una sola, pero cuidado con imponerte. La ambición es buena para avanzar y te ayudará a superar en lo profesional, sólo procurá no perder de vista las otras cosas que te importan. Amor: El amor es ilimitado, no tiene reglas, fronteras ni formas "mejores" de vivirlo, porque solamente se SIENTE. Salud: Las Migrañas nos dicen que hay algo en lo que no queremos pensar.

sidoc



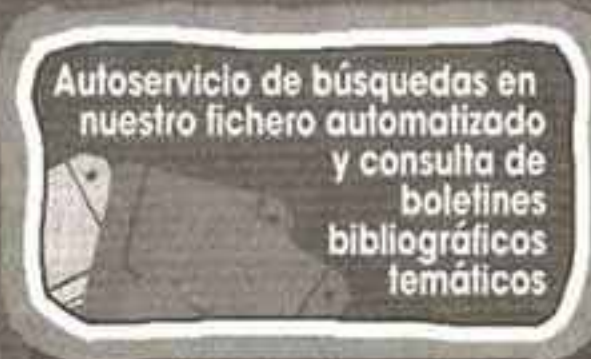
servicios de información y documentación



Venta de listados
bibliográficos



Base de datos
bibliográfica
en nuestro
sitio web



Autoservicio de búsquedas en
nuestro fichero automatizado
y consulta de
boletines
bibliográficos
temáticos



Servicio de
fotocopias y
encolchado
de
materiales



Información especializada sobre:

- ☒ Jóvenes • VIH-SIDA
- ☒ Género y cooperación
- ☒ Fortalecimiento institucional
- ☒ Identidad masculina
- ☒ Género • Feminismo
- ☒ Violencia intrafamiliar
- ☒ Derechos sexuales
- ☒ Metodologías de trabajo

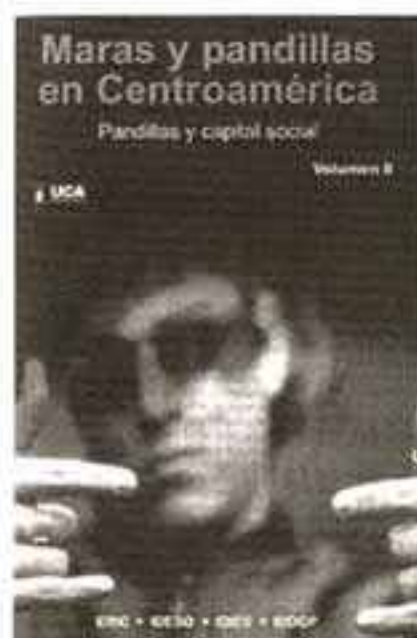
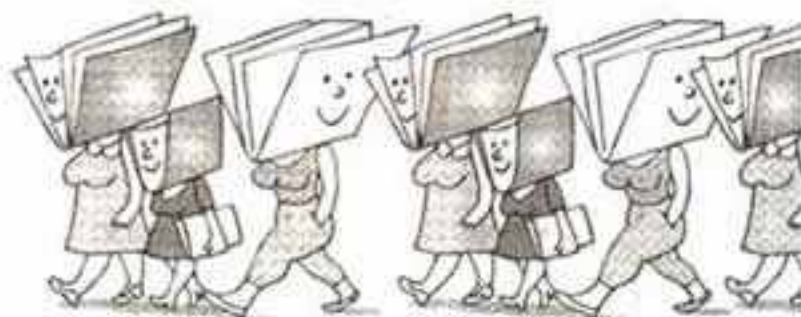
Lunes a Viernes 9:00 am a 5:30 pm

Rolando El Güegüense 4 c. abajo, 1c. al lado
Tel. 266-1227 • Apartado 89-39
sidoc@puntos.org.ni • www.puntos.org.ni

PUNTOS
de encuentro

**Los libros
no muerden . . .**

**¡el feminismo
tampoco!**



**Maras y Pandillas en Centroamérica: Pandillas y capital social.
Vol II - UCA Editores**

Las investigaciones presentadas en este material estudian el capital social entendiendo este termino como el conjunto de factores que determinan la presencia y el desarrollo de las pandillas en las ciudades y comunidades de Centroamérica, el estudio brinda una panorámica de la de la enorme dimensión que a adquirido el fenómeno de las pandillas juveniles en la región y es un instrumento de apoyo para investigadores o personas que estén interesadas en comprender mas esta problemática y como enfrentarla.



**Jóvenes, Sexualidad y Derechos: Cartas de navegación.
Instituto de Liderazgo Simone de Beauvoir www.ilsb.orgnmx**

En esta publicación encontraras una serie de experiencias sobre la lucha por los derechos sexuales de las personas jóvenes a nivel latinoamericano. Esta dividida en tres capitulos: La Rosa de los vientos, busca dar elementos para hacer una reflexión mas profunda; En alta mar, se retoma la cartilla por los derechos sexuales de las y los jóvenes tratando de descifrar cada uno de los trece derechos contenidos en un esfuerzo para fortalecer su ejercicio; En el tercer capitulo: Contra viento y marea, se propone una revisión de los discursos de los grupos conservadores y algunas de las tesis que pueden servir para contra argumentar y lograr sostener las opiniones planteadas.



Masculinidades y Desarrollo Rural: Una nueva manera de satisfacer las necesidades humanas esenciales y defender la red de la vida (GAIA) Alan Bolt González.

El libro está dirigido a hombres y mujeres que trabajan en programas de desarrollo rural y a líderes de los pueblos indígenas de las organizaciones territoriales gremiales que trabajan por contribuir con una nueva manera de vivir sus relaciones de género. Se aborda el tema de masculinidad desde la mirada del sector rural y tomando como referencia las experiencias de trabajo en los departamentos de occidente y las segovias de Nicaragua.



Violencia en los espacios juveniles : La juventud de condega se hace cargo. Primeros pasos de la organización juvenil de condega. ADESO Las Segovias.
www.adeso.org.ni, adeso@ibw.com.ni

Esta iniciativa es una muestra de organización de la sociedad civil en este caso joven para contrarrestar una problemática que les afecta directamente. El presente número de la serie Miradas Múltiples inicia poniendo la necesidad de entender la violencia con la finalidad de prevenirla. Posteriormente se presentan los resultados de la reflexión colectiva de las y los jóvenes en cuanto a la descripción del fenómeno de la violencia y sus diferentes expresiones, lugares y motivos; las respuestas a las preguntas del porque y para que usamos la violencia y algunas propuestas para lograr reducirlas.



¿Por que no terminamos con esto?: Diagnóstico de las pandillas juveniles o marimbas de Estelí: con miras a buscar pistas para mejorar la situación . Serie Diagnósticos No.2
ADESO Las Segovias – Policía Nacional de Estelí

Diagnóstico concebido como un medio de trabajo para personas que trabajan con y para l@s jóvenes. El material presenta las opiniones que expresan los jóvenes en cuanto a sus valores como miembros de la pandilla, lo que esperan de la sociedad, y sus expectativas de futuro.

La intención del estudio es dar a conocer la visión de los sectores relacionados con el fenómeno de las pandillas para en conjunto encontrar pistas para mejorar la condición de l@s jóvenes.



Revista Trabajadora No. 12 de Junio 2004

Secretaria Confederal de la Mujer. www.ccoo.es/sindicato/mujer.html, trabajadora@ccoo.es

Publicación española enmarcada en temas que interesan a las mujeres en el ámbito laboral. Esta edición presenta artículos sobre diversas temáticas, entre los que se encuentran: la violencia hacia las mujeres, la discapacidad, permisos de paternidad aplicado a lesbofobia y salud.

Este número trae un reportaje sobre la "Marcha Mundial de las Mujeres" y las secciones son diversas en contenido para la buena lectura.



Micro finanzas en la Frontera Agrícola de Nicaragua: Empoderamiento de mujeres en Waslala. Dr. Francisco Rafael Barquero (ph.D) University of Wisconsin – Madison

Este material pretende divulgar las características de la experiencia micro financiera desarrollada por mujeres campesinas, que viven y trabajan en la frontera agrícola de waslala, y que sus logros sirvan de referencia a otras mujeres que han asumido el reto de cambiar sus condiciones sociales, económicas y psicológicas para vivir dignamente, conforme lo demandan sus derechos humanos mas elementales.



Salud Sexual y Reproductiva en las Mujeres Miskitas de Alamikamba.

Gerardo Gutiérrez Muñoz. Acción Medica Cristiana.

El presente libro es el resultado de una investigación de carácter cualitativo acerca de la percepción que tienen mujeres miskitas de Alamikamba en la costa caribe de Nicaragua, alrededor de su salud sexual reproductiva y las implicaciones de esta percepción para ellas y sus familias. Las mujeres exteriorizan conocimientos, percepciones, creencias y practicas sobre su salud, particularmente en los temas: embarazo, menstruación, relaciones sexuales, ETS, relaciones de pareja, entre otros.



**Revista Conciencia Latinoamericana Vol. XIII No.8 .
Junio 2004**

Católicas por el Derecho a Decidir Eddbr.regna@uol.com.br

Conciencia Latinoamericana en este número esta dedicada al tema de la diversidad sexual dada la importancia que el mismo tiene para el disfrute pleno de los derechos humanos, entre los que se encuentra, la libre opción sexual. Brinda temas como cristianismo y homosexualidad , prejuicios y discriminación en la diversidad de opciones. Informa sobre acciones que se están realizando en diversas partes de Latinoamérica contra los fundamentalismos.



**La Salud Sexual y Reproductiva en la Adolescencia:
Un derecho a conquistar. Manual educativo para
prestadores de servicios de salud.**

José Ángel Aguilar Gil; Beatriz Mayen Hernández.

Este manual tiene la finalidad de acercar información u atención a los y las jóvenes sobre su salud sexual y reproductiva. El material guía al profesional a través de acciones como la elaboración de un plan de trabajo, la justificación de actividades de sensibilización y de promoción dirigidas a la población meta. Representa una herramienta útil en el trabajo con jóvenes.



**La Sabiduría de la Menopausia: Cuida tu salud física y
emocional durante este período de cambio. Cristiana
Northrup www.mundourano.com, www.edicionesurano.com**

La autora nos comparte a partir de su experiencia y la de otras mujeres, como han vivido la menopausia, concibiéndola como una "emocionante fase de desarrollo", que contiene promesas de transformación y curación del cuerpo, mente y espíritu en los planos mas profundos de la mujer. Este material es una buena base para comprender mejor este proceso. La finalidad de la autora es brindar una perspectiva positiva y desmitificar la menopausia como un castigo, y reivindicarla como una etapa de enriquecimiento , autoafirmación y autoconocimiento de las mujeres.



Perfil de Género de la Economía Nicaragüense en el Nuevo Contexto de la Apertura Comercial.

Isolda Espinoza G.

El estudio presenta un análisis de los efectos diferenciados de género observados en los años 90, como consecuencia de la aplicación de determinadas políticas económicas y de la apertura comercial en Nicaragua. De igual manera busca dimensionar los impactos sobre la economía productiva y sobre el empleo de mujeres y hombres.

Persigue el objetivo de visibilizar a las mujeres en estos procesos a demás de facilitar un instrumento de apoyo para incentivar su involucramiento en la identificación y reconocimiento de los beneficios sociales y los costos individuales de su participación en el mercado laboral.



Monografía La Mujer como Sujeto de Noticia "Noticiero Ya", transmisiones por la Nueva Radio Ya, de Nicaragua.

Martha Celia Hernández Zelaya, Karen Leonor Morales Melgara.

La presente monografía es una investigación sobre comunicación radial y género, centrada en el análisis del tratamiento que se da a la imagen de la mujer como sujeto de noticia en un informativo matutino en Managua. Dentro de las conclusiones presentadas las investigadoras afirman que los medios de comunicación representan un aparato de poder ideológico que contribuye a reafirmación de estereotipos que son discriminatorios, pero que ese mismo poder se puede enfocar y potenciar en el marco de derechos humanos para ambos generos.



Tesis Derechos Humanos de la Niñez en Nueve Comunidades de TELICA.

Maria Elena Sandino Saavedra.

Esta investigación tiene como propósito contribuir a la cultura de Paz mediante acciones de formación y comunicación en derechos humanos.

El estudio surge de la necesidad de reflexión permanente alrededor de los procesos educativos en la formación de valores y comportamientos con enfoque de derechos humanos en la comunidad de Telica.



Cartas de nuestras lectoras

Estimadas (os) lectoras (es) de La Boletina:

Gracias a todas y todos por sus cartas. Es grato comprobar que con nuestro trabajo estamos contribuyendo al trabajo de otros y juntos hacer la diferencia.

Queremos que nos sigan escribiendo. Enviennos sus comentarios acerca de los artículos, sugerencias y, por qué no, sus críticas. Ayúdennos a mejorar y fortalecer esta revista que está pensada para ustedes. Sus cartas son importantes.

Reciban todas y todos un abrazo.

La Boletina

Agradecimiento

Queridas amigas:

Un cariñoso saludo desde Sendas, Ecuador. Recibimos la Boletina No.56, que comparte interesantes artículos sobre aspectos que estamos viviendo en nuestro Ecuador único y diverso como son: la participación de las mujeres en las elecciones, explotación sexual, las alianzas y el movimiento de mujeres, la prevención del VIH-SIDA, entre otros. Siempre es grato intercambiar las experiencias y el constante envío de La Boletina nos permite hacerlo.

Hasta la próxima,
Ximena Carrasco Aguilar

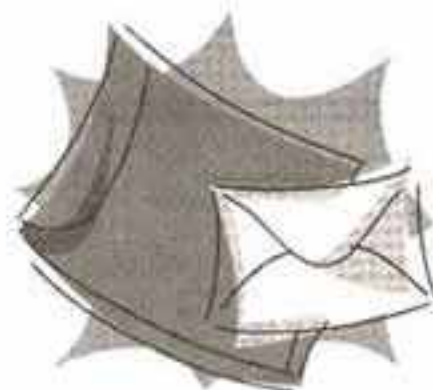
¡Sigán adelante!

Amigas de La Boletina:

Les agradecemos continúen enviándonos La Boletina, ya que nos es muy útil en la reflexión para los diferentes grupos y comunidades con los que trabajamos.

Las animamos a que sigan con esta bonita labor.

Dulcinia García
Coordinadora
Grupo Medicina
Natural-Jinotepe.



¡Encontraron al cura violador!

Señoras de La Boletina:

Quiero informar que al leer La Boletina No.51 en la sección Rompiendo el Silencio, me sorprendió leer la noticia de un

cura que cometió actos de violación en Estelí, Nicaragua y que actualmente vive en mi pueblo Camiri, Bolivia.

Quiero decirles que el diácono Antonio Mena Abadía de origen Colombiano, también a cometido delitos en mi pueblo, los cuales nadie se atreve a denunciar por miedo a la iglesia católica o a que nadie crea que un cura pueda cometer esos actos.

Yo soy universitaria tengo conocimiento de muchas de las cosas que esta persona esta haciendo y creo fielmente lo que dice su boletín.

Esta persona se encuentra en Bolivia, departamento de Santa Cruz, provincia: Cordillera, Municipio: Camiri. Pertenece al Vicariato Apostólico de Cuevo y vive en la Catedral San Francisco de Asís en la ciudad de Camiri. Con estos datos pueden apresarlos.

Esperando que sigan adelante

La Boletina • No. 57



denunciando estos actos que nadie más se atreve a hacer, me despido deseándoles éxitos en su Boletina.

Nelcy Gumiel.
nelcy_

camiri@hotmail.com

Noticia por venganza

A quien corresponda;

Les escribo desde Bolivia, el departamento de Santa Cruz, un pueblo llamado Camiri, por un asunto que me interesa, ahora le explico.

Aquí se encuentra el diácono colombiano Antonio Mena Abadía, a quien ustedes denunciaron por el caso de violación a una niña de 15 años, en su boletín de número 51. Bien, aquí ayer explotó la noticia. Resulta que en Camiri también tuvo denuncias de acoso sexual, pero como es costumbre la iglesia lo protege, las denuncias se hicieron desde una universidad local y religiosa, la universidad Salesiana, y existen denuncias de otras personas más.

El asunto es que este diácono se ordenará como sacerdote el próximo 9 de octubre y me preocupa que este acto se realice con esos antecedentes

¿no es así? Esta mañana en los medios de comunicación él se defendió con el argumento, de que la Boletina es un site de lesbianas (la verdad eso a mi no me interesa y no tendría que interesarle a nadie).

Dijo que él se estrelló contra las lesbianas y que por eso ellas lo atacan, pero lo curioso es que dijo que el boletín es de una organización chilena y sin embargo su página tiene la extensión de Nicaragua.

Aquí él está haciendo algunas obras, que a mí en lo particular no me convencen, por eso lo que solicito es mayor información. Para poder enfrentarlo ante la sociedad que esta cegada por sus obras, mientras sigue haciendo de las suyas con las muchachas de mi pueblo.

Les agradecería me enviaran la información lo antes posible para poder hacer algo.

Gracias de antemano y que se haga justicia, aquí en la tierra y que Dios disponga allá en el cielo.

Gabriela Quiroga ,
mija78@hotmail.com



Sostengamos

la Boletina

Tomá tu suscripción

Suscripción Solidaria para Agencias y Organizaciones Internacionales:

\$ 100 anual, 1 ejemplar en cada edición.

\$ 500 anual, 25 ejemplares en cada edición.

\$ 1,000 anual, 50 ejemplares en cada edición.

\$ 5,000 anual, 250 ejemplares en cada edición.

Suscripción Solidaria para Organizaciones Locales y Nacionales que apoyan en la distribución:

\$10 anual por recibir 50 ejemplares en cada edición.

Suscripción Personal:

Para vos y tus amistades. \$10 anual en Nicaragua.

\$20 anual en Centroamérica. \$25 el resto del mundo.

Aporte Solidario:

Podés aportar cualquier cantidad de dinero anual y amadrinar a grupos de lectoras.

Forma parte de
nuestra red solidaria

Fundación Puntos de Encuentro • Plaza España, 4c abajo, 1c al lago • Apdo. postal RP-39 • Managua, Nicaragua
Telf: (505) 268-1227 • Fax: (505) 266-6305 • <http://boletina.puntos.org.ni> • fondosboletina@puntos.org.ni

Suscríbete

Envíanos este formato por correo postal RP-39 o fax: 266-6305

Nombre y Apellido: _____

Dirección Postal: _____

Ciudad/ Código Postal/ País: _____

Teléfono/ Fax/ Correo electrónico: _____

Forma de pago:

Efectivo: _____ Cheque: _____ Monto: _____

* el pago en cheques debe ser en US\$ dólares o su equivalente en córdobas a nombre de Puntos de Encuentro.

La Boletina es una publicación de la Fundación Puntos de Encuentro. Sale cinco veces al año y cada ejemplar es leído por 5 ó 6 mujeres y hombres, o sea, unas 150.000 personas leen cada edición.

Amiga lectora, te invitamos a enviar sugerencias, críticas, opiniones, noticias, cartas, fotos, dibujos etc., para que sean incluidos en las próximas ediciones.

Nuestra dirección es: de la Rotonda Plaza España 4 c. abajo 1 al lago; apartado postal RP-39, Managua, Nicaragua; teléfono (505) 268-1227, fax 266-6305, correo electrónico boletina@puntos.org.ni

Consejo Editorial: Amy Bank, Ana Ciquillion, Charlie Weinberg, Evelyn Flores, Hazel Jirón, Irela Solórzano, Jeaneth Corrales, Montserrat Fernández, Teresita Hernández, Sheyla Vega, Vilma Castillo y Vanesa Cortéz.

Directora: Martha Juárez Ponce

Editora: Angélica Martínez Ramírez.

Redacción: Laura Valle, María López, Helena Ramos, María José Zapata, Erika Miranda, Karla Altamirano, María de los Angeles Acuña y Ana Sofía López.

Agradecimiento especial: Evelyn Flores

Banco de datos: Jurezia Cruz.

Diseño, diagramación, portada y cuidado de impresión: Ana María Riquero Baltodano.

Foto portada: Jairo Cajina.

Foto Contraportada: Martha Juárez.

Distribución y Suscripciones: Aymara Pineda.

Gracias a la red de amigas solidarias –personas, organizaciones y grupos– quienes se encargan de recogerla de nuestras oficinas y distribuirla a unos 500 grupos en todos los departamentos y regiones autónomas del país.

Gracias a todo el personal de Puntos de Encuentro por su apoyo.

Puntos de Encuentro
Rotonda Plaza España 4 c. abajo 1 c al lago;
Apartado Postal RP-39, Managua, Nicaragua
Teléfono (505) 268-1227, fax 266-6305
Correo Electronico boletina@puntos.org.ni

La Boletina agradece a sus financiadores



Comité Catholique contre la Faim
et pour le Développement



Oxfam
Canada

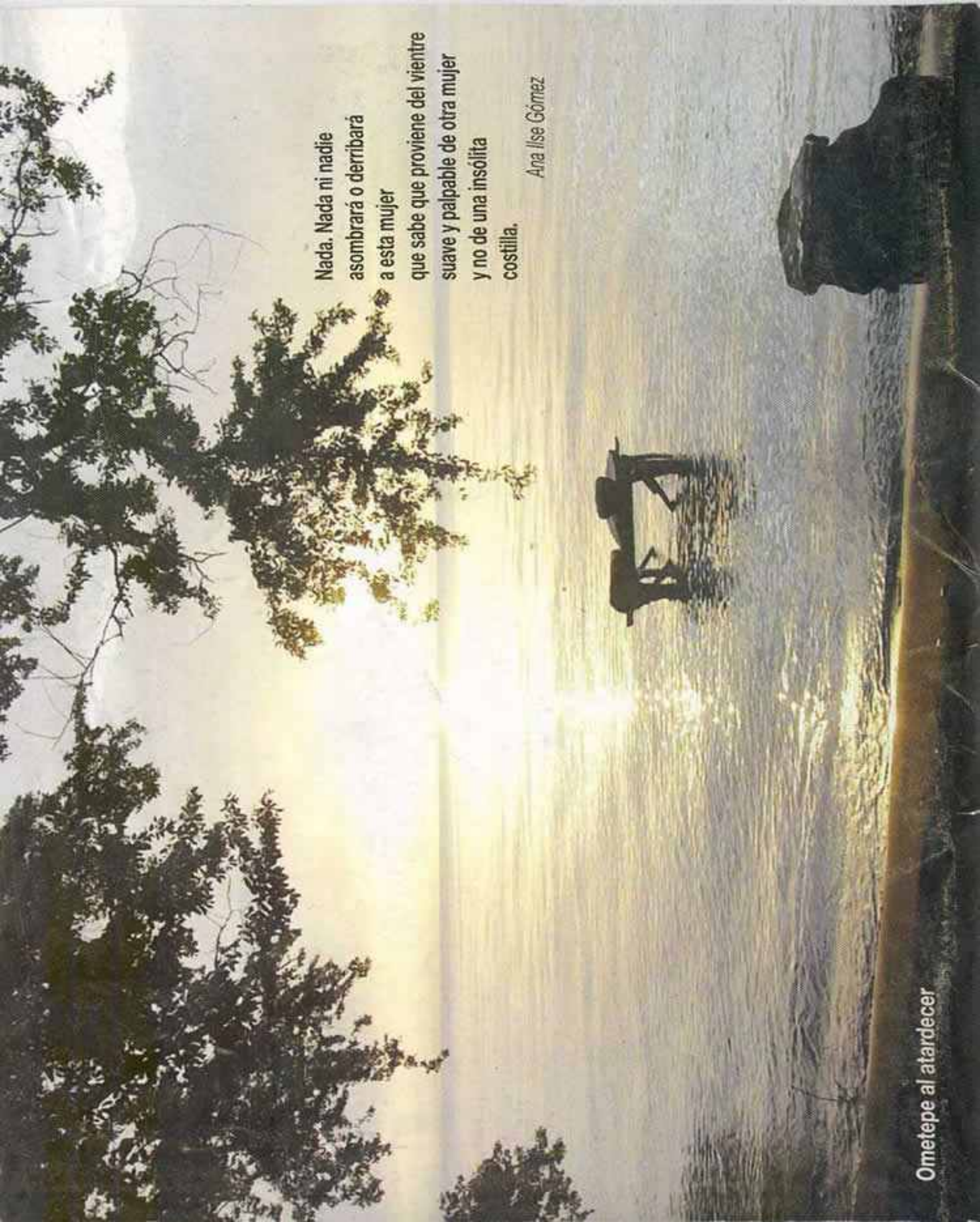


¿Querés aprovechar La Boletina para tu trabajo?

Para grupos y organizaciones en Nicaragua: La Boletina es para apoyarles en su trabajo con mujeres y la pueden recibir aportando US\$ 10 por cada 50 unidades que solicites y escribiéndonos una carta de solicitud con esta información:

- presentá tu organización y su trabajo;
- explicá por qué quieren recibir La Boletina y cómo la usarán;
- indicá los nombres de los grupos, barrios y comunidades a quienes la van a entregar;
- decí cuántos ejemplares necesitan.

No podemos entregar un ejemplar por persona porque la demanda supera nuestras posibilidades. Por eso pedimos que compartan cada Boletina entre 5 mujeres en su grupo.



Nada. Nada ni nadie
asombrará o derribará
a esta mujer
que sabe que proviene del vientre
suave y palpable de otra mujer
y no de una insólita
costilla.

Ana Ilse Gómez